

Montageanleitung

Assembly instruction

Notice de montage

Montagehandleiding

SCALIC

Baukasten / Lowboard / Sideboard

Assembly unit / lowboard / sideboard

Élément / lowboard / buffet bas

Element / lowboard / sideboard

hülsta 



1565003

SERVICE

INHALT

CONTENTS TABLE DES MATIERS INHOUD

4R / 6R Einzeilmöbel

4R / 6R single units ·
Meubles indépendants 4u / 6u ·
4R / 6R solitaire meubelen

Griffmontage 4
Handle assembly · *Montage des poignées* · Greepmontage

Sockelmontage 5
Plinth assembly · *Montage du socle* · Sokkelmontage

Höhenverstellung Sockelfüße 6
Height adjustment plinth legs · *Réglage en hauteur pieds de socle* · Hoogteverstelling sokkelvoetjes

Kippsicherung 7-8
Anti-tilt device · *Protection contre le basculement* · Omkiepbeveiliging

Klappeneinstellung 9
Flap adjustment · *Réglage de l'abattant* · Klepinstelling

6R Hängeelement

6R wall unit · *Élément suspendu 6u* ·
6R Hängeelement

Wandbefestigung 10-12
Wall mounting · *Fixation murale* · Bevestiging aan de muur

Türmontage / -einstellung 13
Door assembly / adjustment · *Montage / réglage des portes* · Montage / afstelling van deuren

1R Lowboard

1R lowboard · lowboard 1u ·
1R lowboard

Montage 14-18
Montage · *Montage* · Montage

4R Sideboard mit Schiebetüren

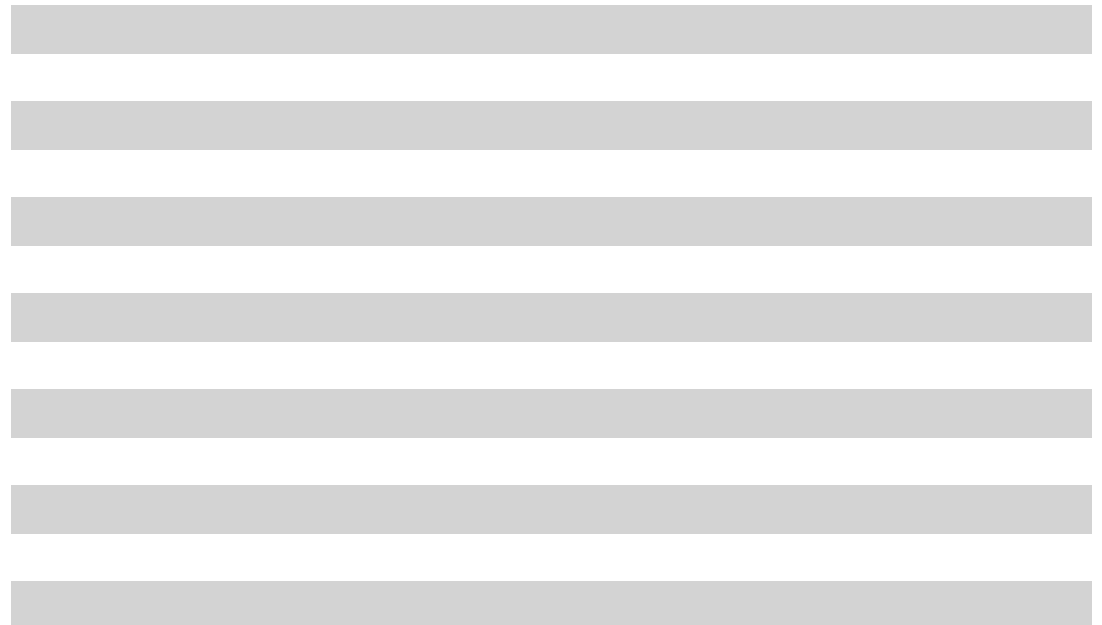
4R sideboard with sliding-doors ·
Buffet bas 4U avec
portes coulissantes ·
4R sideboard met schuifdeuren

Sockelmontage 19-21
Plinth assembly · *Montage du socle* · Sokkelmontage

Kippsicherung 22
Anti-tilt device · *Protection contre le basculement* · Omkiepbeveiliging

Montage Einlegeboden / Abdeckplatte 23
Assembly of fitted shelf / cover shelf · *Montage tablette / plateau supérieur* ·
Montage legplank / dekblad

Montage und Einstellung Schiebetüren 24-28
Assembly and adjustment sliding-doors · *Montage et réglage des portes coulissantes* ·
Schuifdeurmontage en -afstelling

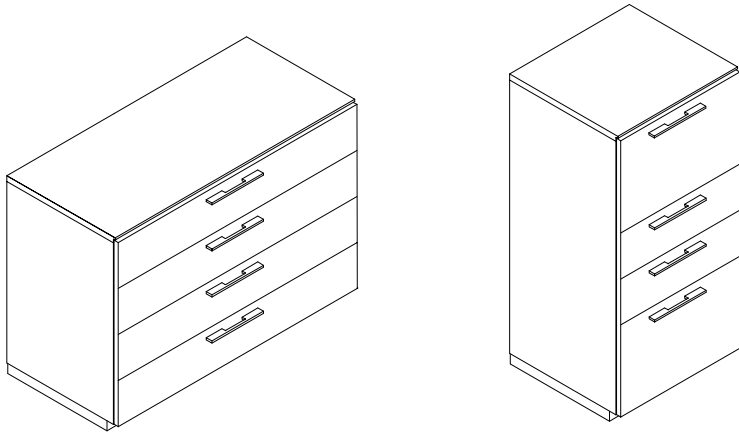


4R / 6R Einzeilmöbel

4R / 6R single units

Meubles indépendants 4u / 6u

4R / 6R solitaire meubelen

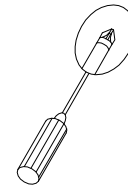
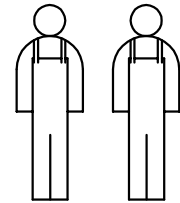


Montage darf nur durch fachkundiges Personal erfolgen

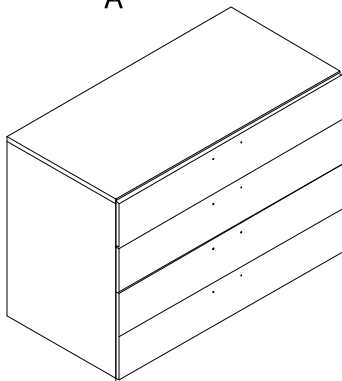
Fitting has to be done by qualified personnel

Le montage doit uniquement être effectué par de main d'oeuvre spécialisée

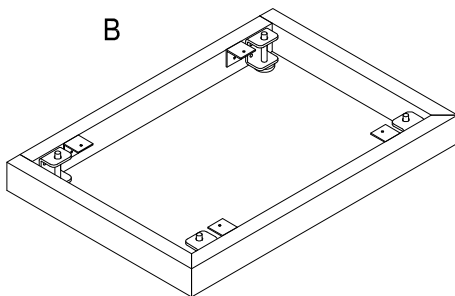
Montage uitsluitend door vakkundig personeel



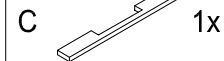
A



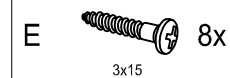
B



2x BB 1545 Mat. Nr. 1181497

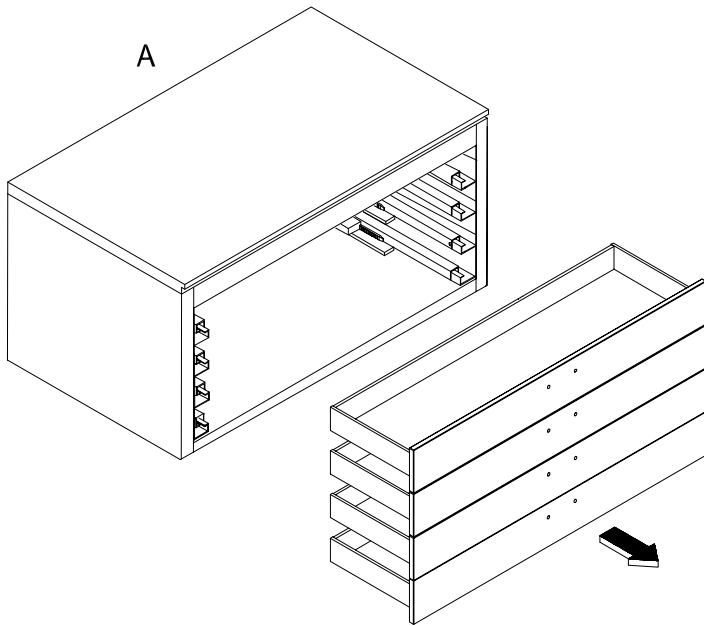


BB 1845 Mat. Nr. 1308076



1

Griffmontage
Handle assembly
Montage des poignées
Greepmontage

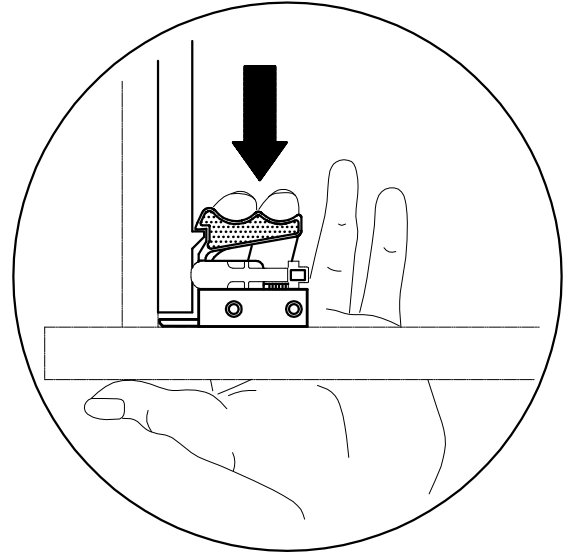


Aushängen des Schubkastens

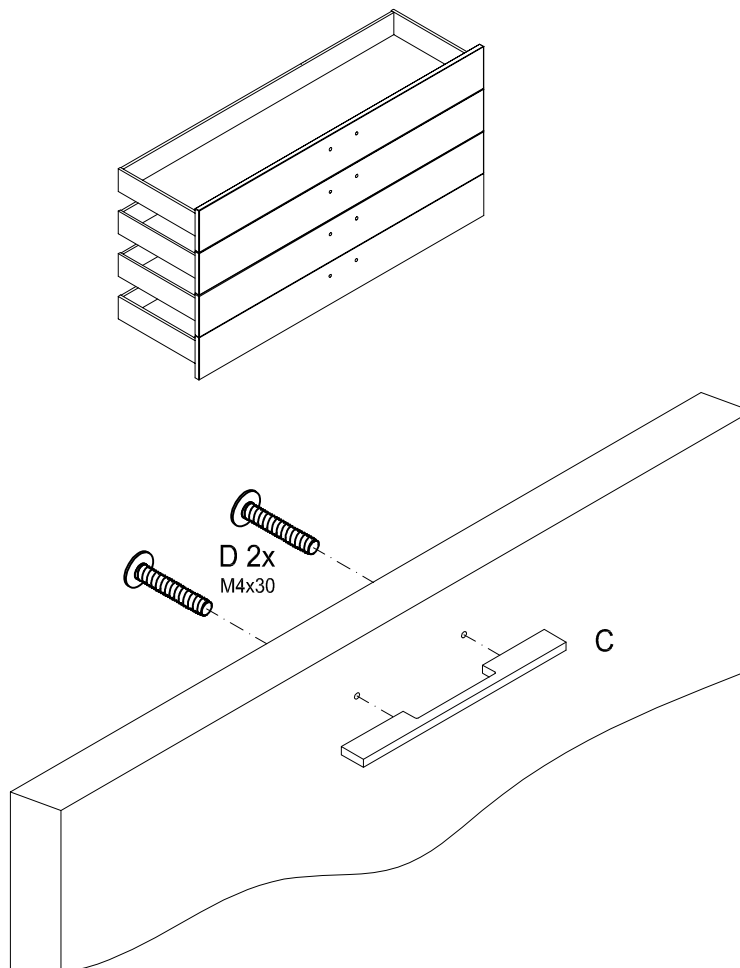
Detaching the drawer

Dépose du tiroir

Lade demonteren

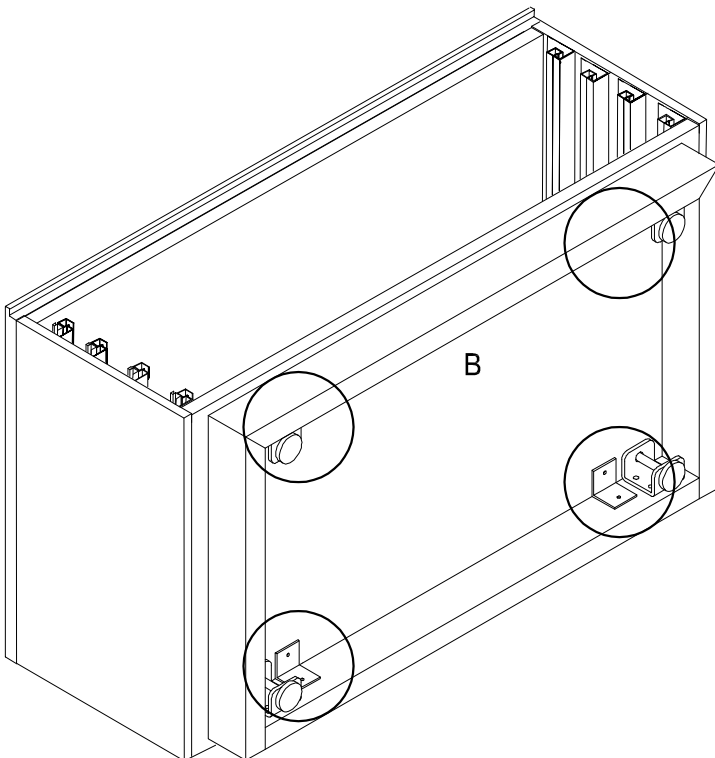
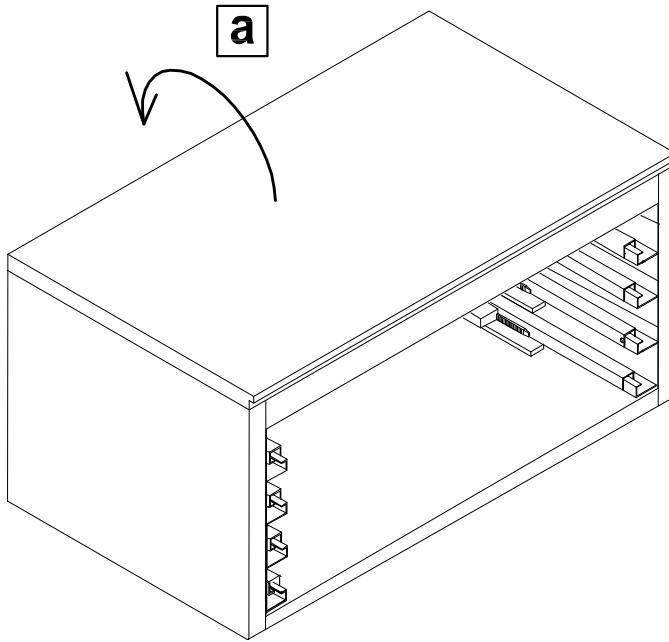


2

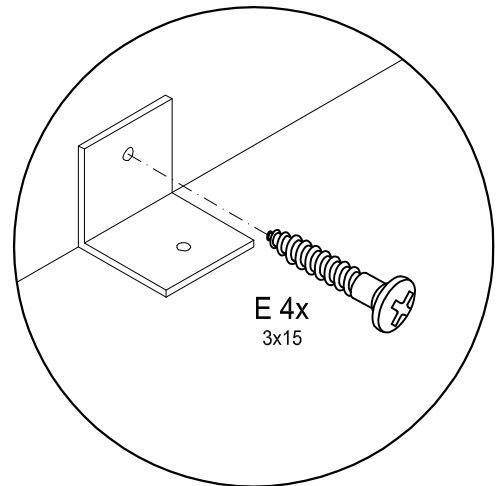


3

Sockelmontage
Plinth assembly
Montage du socle
Sokkelmontage



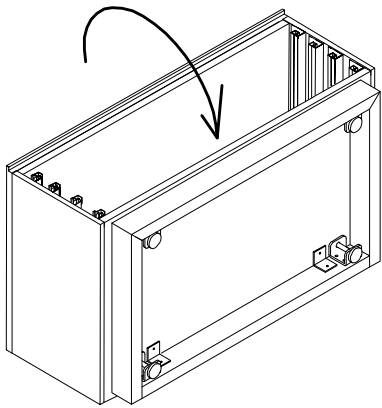
b



E 4x
3x15

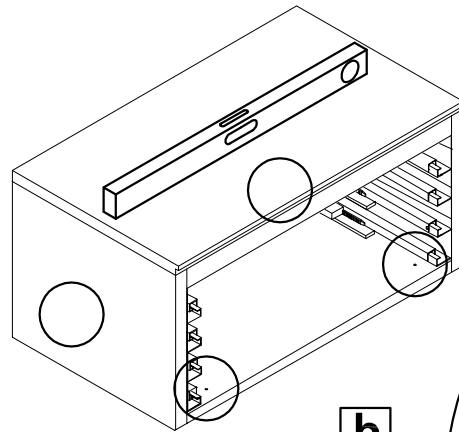
4

a



Höhenverstellung Sockelfüße

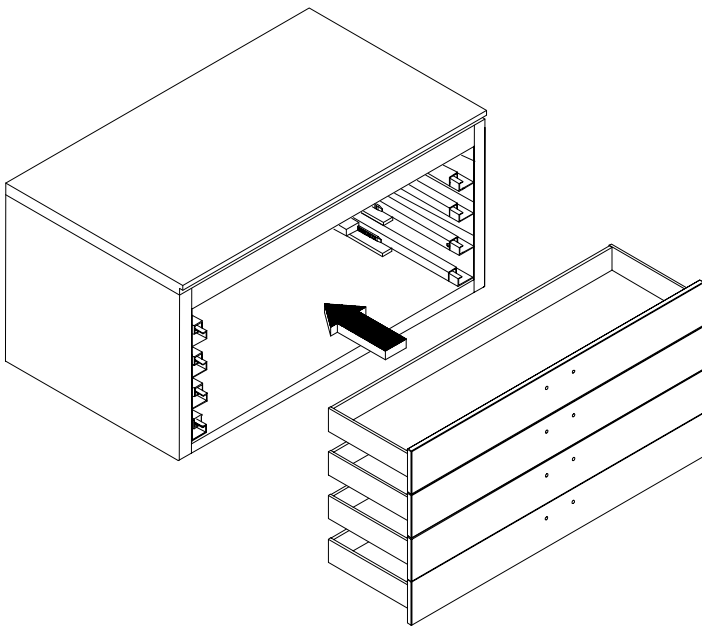
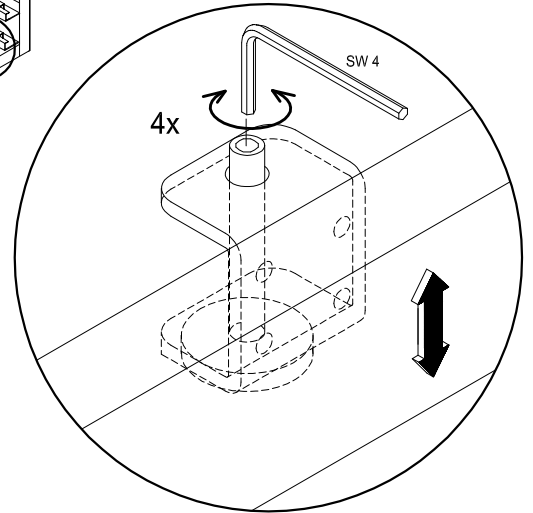
Height adjustment of plinth legs
Réglage en hauteur pieds de socle
Hoogteverstelling sokkelvoetjes



b

Höhenverstellung

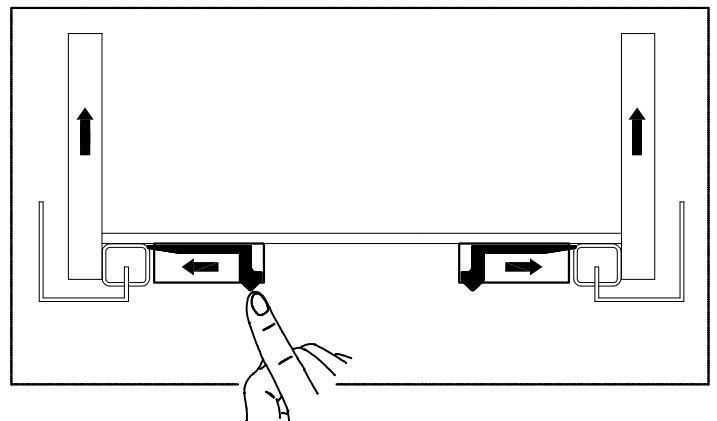
Height adjustment
Réglage en hauteur
Hoogteverstelling



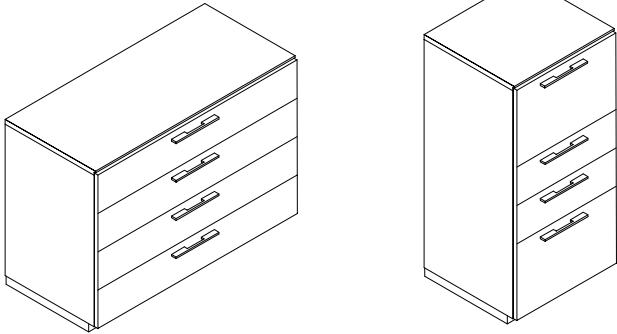
c

Höhenverstellung Schubkasten

Height adjustment of drawers
Réglage en hauteur des tiroirs
Hoogteverstelling laden

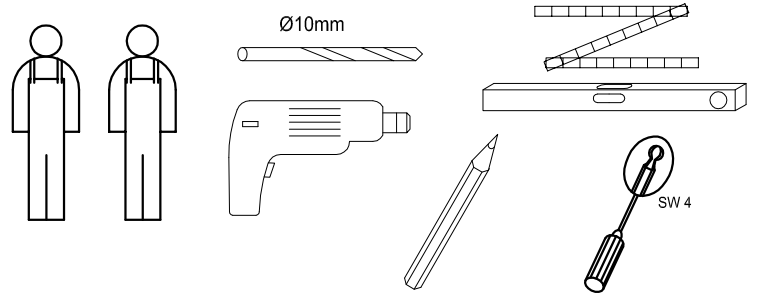


Kippsicherung
 Anti-tilt device
 Protection contre le basculement
 Omkiepbeveiliging

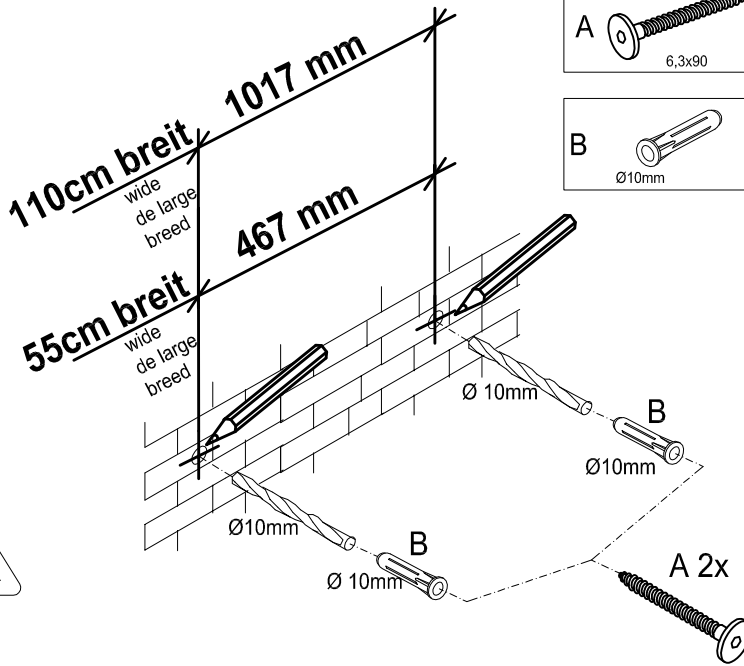
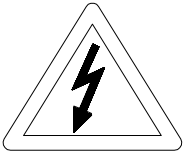


Montage darf nur durch fachkundiges Personal erfolgen

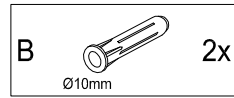
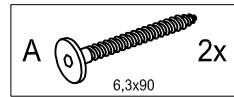
Fitting has to be done by qualified personnel
 Le montage doit uniquement être effectué par de main d'oeuvre spécialisée
 Montage uitsluitend door vakkundig personeel



1



BB 2247 Mat. Nr. 1518255

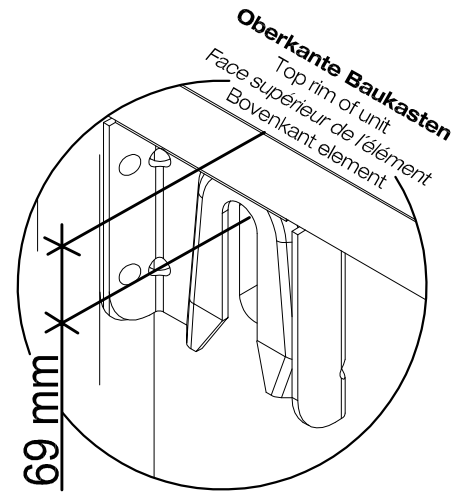
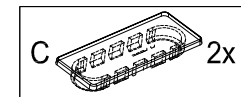


BB 2257 Mat. Nr. 1520631

Natureiche · Natural oak · Chêne nature · Natuurlijk eiken

BB 2258 Mat. Nr. 1520632

Kernussbaum · Core walnut · Coeur de noyer · Kernnoten



Kippsicherung

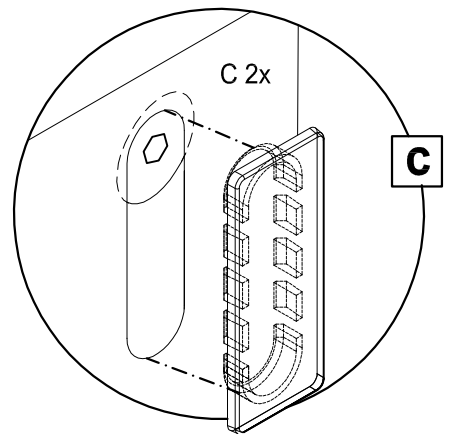
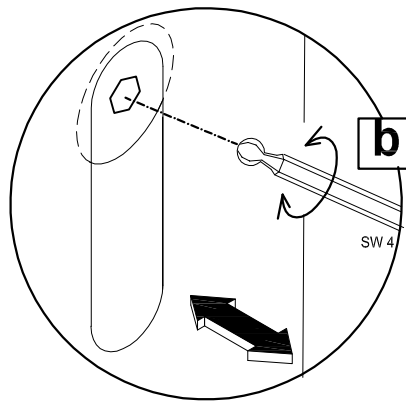
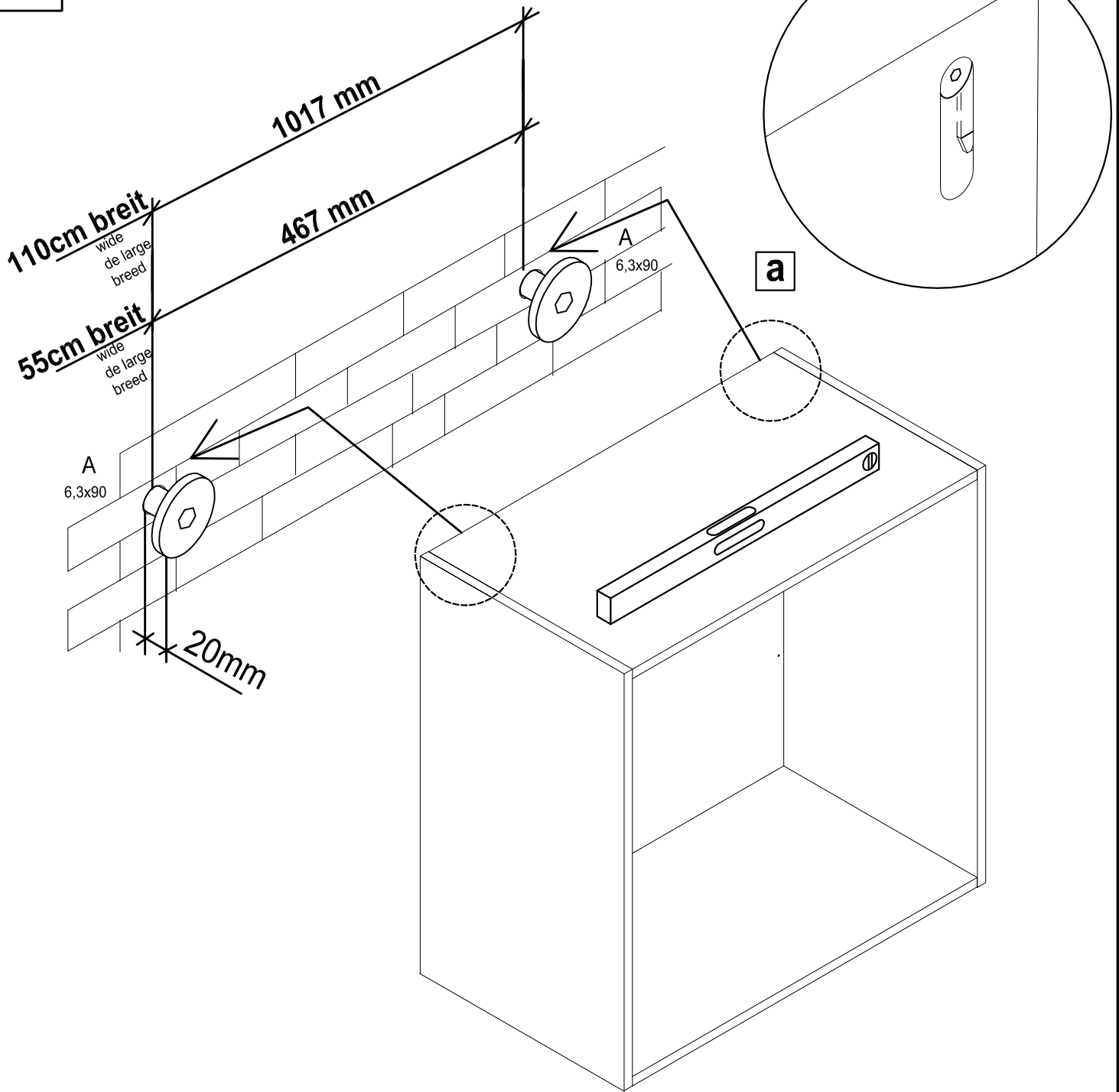
Achtung! Die Wandbeschaffenheit ist vor der Montage unbedingt zu prüfen. Verwendung von Dübeln bei Beton und/oder festem Mauerwerk. Bei abweichender Beschaffenheit (z.B. Rahmenbauweise mit Gipskartonplatten, Leichtbausteinen etc.) ist eine andere, der Belastung angemessene Befestigung bauseits vorzunehmen. Beachten Sie, dass in dem Befestigungsbereich keine Elektro-Installationszonen und keine Ver- oder Entsorgungsleitungen vorhanden sein dürfen. Prüfen Sie mit einem geeigneten Leitungssuchgerät. Beachten Sie, dass Kunststoffrohre nicht dedektiert werden.

Anti-tilt device
 Please note! Please be sure to test the soundness of walls beforehand. Use plugs for concrete and solid walls. Use a different method that is capable of withstanding the load for lighter types of walls (e.g. framed gypsum plaster board, light brickwork, etc.). Please note that there must not be any electrical installations nor any electrical connections or leads of any kind in the assembly area. Please ensure this is so by testing the area with a suitable electrical leads search device. Please also note that plastic tubing will not be detected.

Protection contre le basculement
 Attention! La composition du mur doit absolument être contrôlée. Utilisation de chevilles pour le béton et/ou la maçonnerie dure. Pour les autres types de construction (cloisons en placoplâtre, maçonnerie légère, etc...), il faut prévoir un autre mode de fixation en rapport avec la charge. Veuillez contrôler l'absence d'installations électriques et de conduits dans le secteur de la fixation à l'aide d'un appareil. Veuillez noter que les tubes en matière synthétiques ne sont pas détectés.

Omkiepbeveiliging
 Attentie! Alvorens te beginnen, altijd de aard en de kwaliteit van de muur, waaraan gemonteerd moet worden. Gebruik voor de bevestiging aan beton en schoon metselwerk de door hülsta meegeleverde standaard pluggen en passende schroeven. In geval van muren van een ander, lichter soort materiaal (bijv. gipsplaten op een raamwerk of lichte bouwstenen) moet een ander, aan het draagvermogen aangepast speciaal bevestigingsmateriaal gebruikt worden. N.B.! In het muurgedeelte waar gemonteerd moet worden, mogen zich geen elektro-installatiezones bevinden resp. mogen geen aan- en/of afvoerleidingen (buizen) lopen. Dit kan gecontroleerd worden met speciale daarvoor bestemde detectieapparatuur. N.B.! Kunststoffleidingen kunnen helaas niet worden gedetecteerd.

2



1

Klappeneinstellung

Flap adjustment
 Réglage de l'abattant
 Klepinstelling

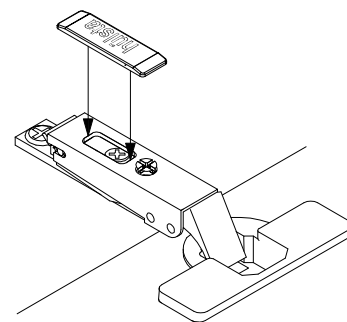
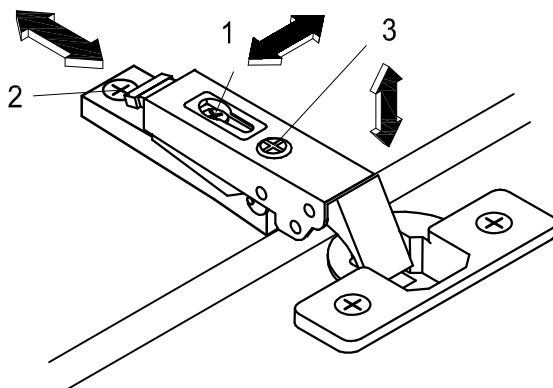
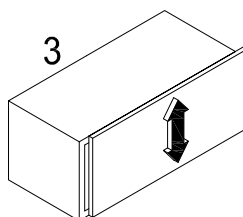
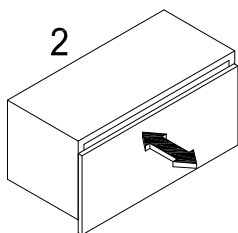
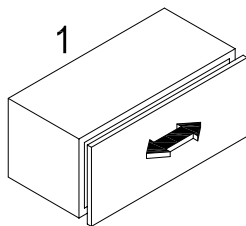
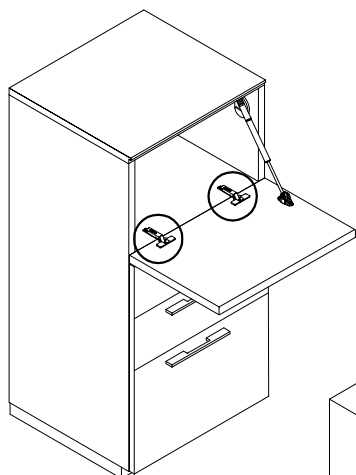


Kippsicherung muss vor der Fronteneinstellung montiert sein!

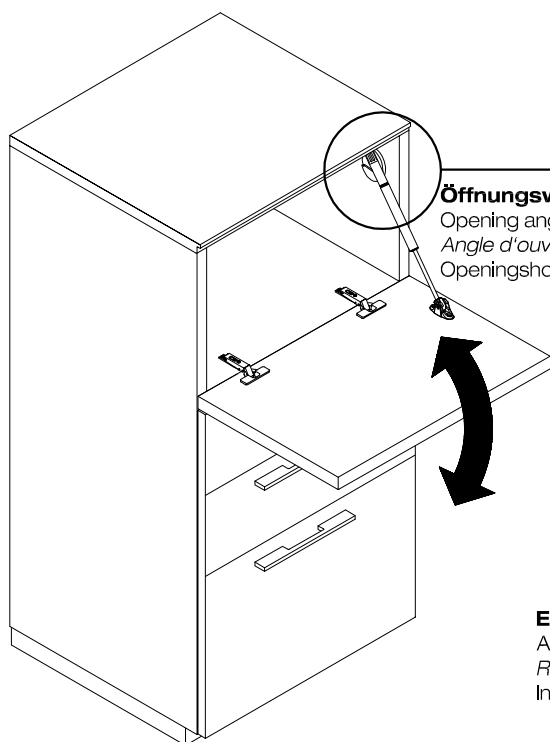
Anti-tilt device must be fitted before adjusting front!

La protection contre le basculement doit être montée avant le réglage des façades!

De omkiepbeveiliging moet vóór het aanbrengen van de frontdelen gemonteerd zijn!

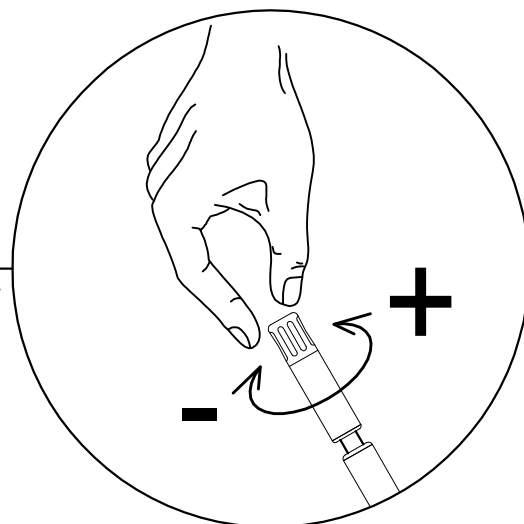


2



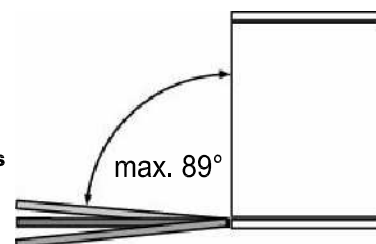
Öffnungswinkel max. 89°

Opening angle max. 89°
 Angle d'ouverture 89° maxi
 Openingshoek max. 89°



Einstellung des Öffnungswinkels

Adjusting opening angle
 Réglage de l'angle d'ouverture
 Instellen van de openingshoek

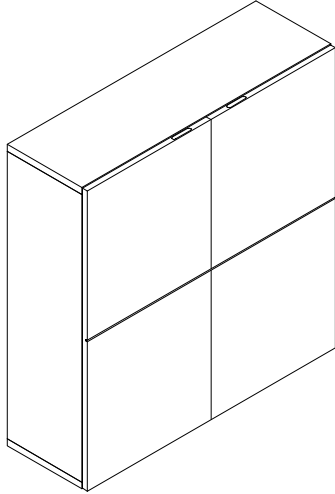


6R Hängeelement

6R wall unit

Élément suspendu 6R

6R hangelement

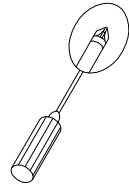
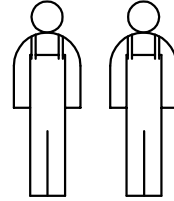


Montage darf nur durch fachkundiges Personal erfolgen

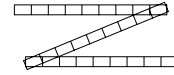
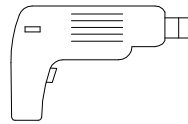
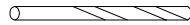
Fitting has to be done by qualified personnel

Le montage doit uniquement être effectué par de main d'oeuvre spécialisée

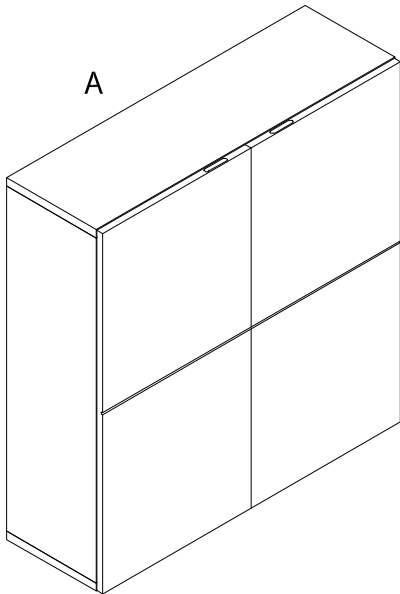
Montage uitsluitend door vakkundig personeel



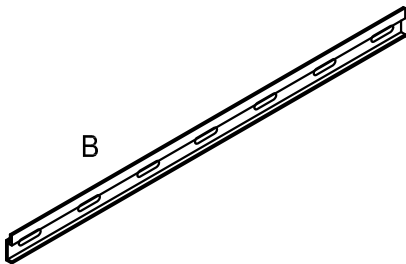
Ø8mm



A



B

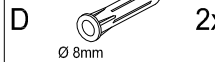


BB 1437 Mat. Nr. 1148652



2x

5,5x60



2x

Ø 8mm

BB 1538 Mat. Nr. 1179905

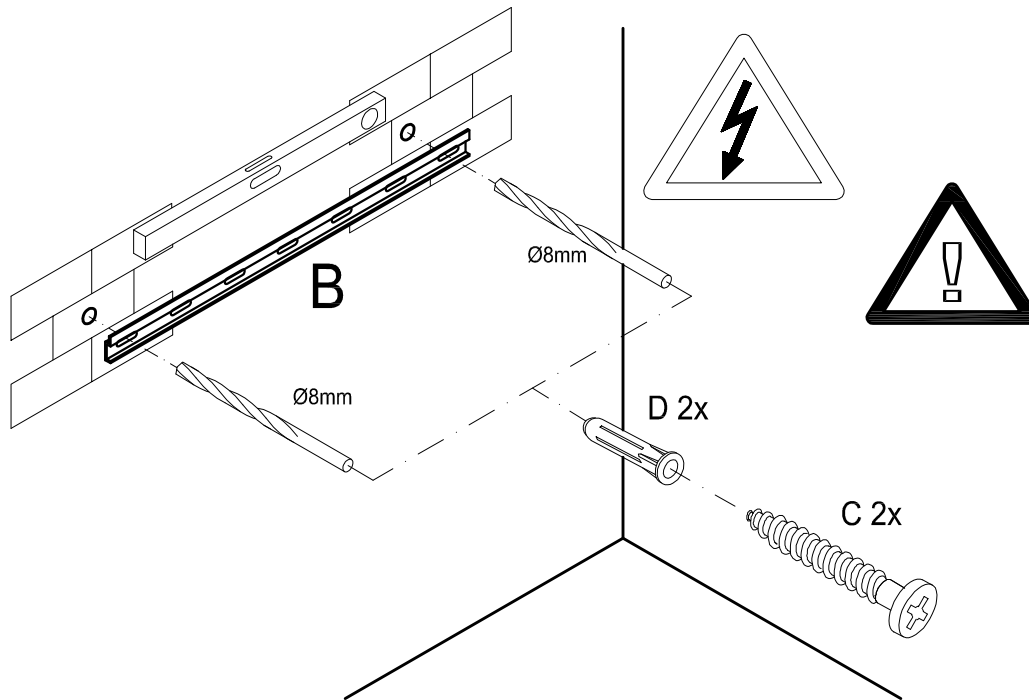


4x

Ø 12mm

1

Wandbefestigung
Wall mounting
Fixation murale
Bevestiging aan de muur



Wandbefestigung

Achtung! Die Wandbeschaffenheit ist vor der Montage unbedingt zu prüfen. Verwendung von Dübeln bei Beton und/oder festem Mauerwerk. Bei abweichender Beschaffenheit (z.B. Rahmenbauweise mit Gipskartonplatten, Leichtbausteinen etc.) ist eine andere, der Belastung angemessene Befestigung bauseits vorzunehmen. Beachten Sie, dass in dem Befestigungsbereich keine Elektro-Installationszonen und keine Ver- oder Entsorgungsleitungen vorhanden sein dürfen. Prüfen Sie mit einem geeigneten Leitungssuchgerät. Beachten Sie, dass Kunststoffrohre nicht dedektiert werden.

Wall mounting

Please note! Please be sure to test the soundness of walls beforehand. Use plugs for concrete and solid walls. Use a different method that is capable of withstanding the load for lighter types of walls (e.g. framed gypsum plaster board, light brickwork, etc.). Please note that there must not be any electrical installations nor any electrical connections or leads of any kind in the assembly area. Please ensure this is so by testing the area with a suitable electrical leads search device. Please also note that plastic tubing will not be detected.

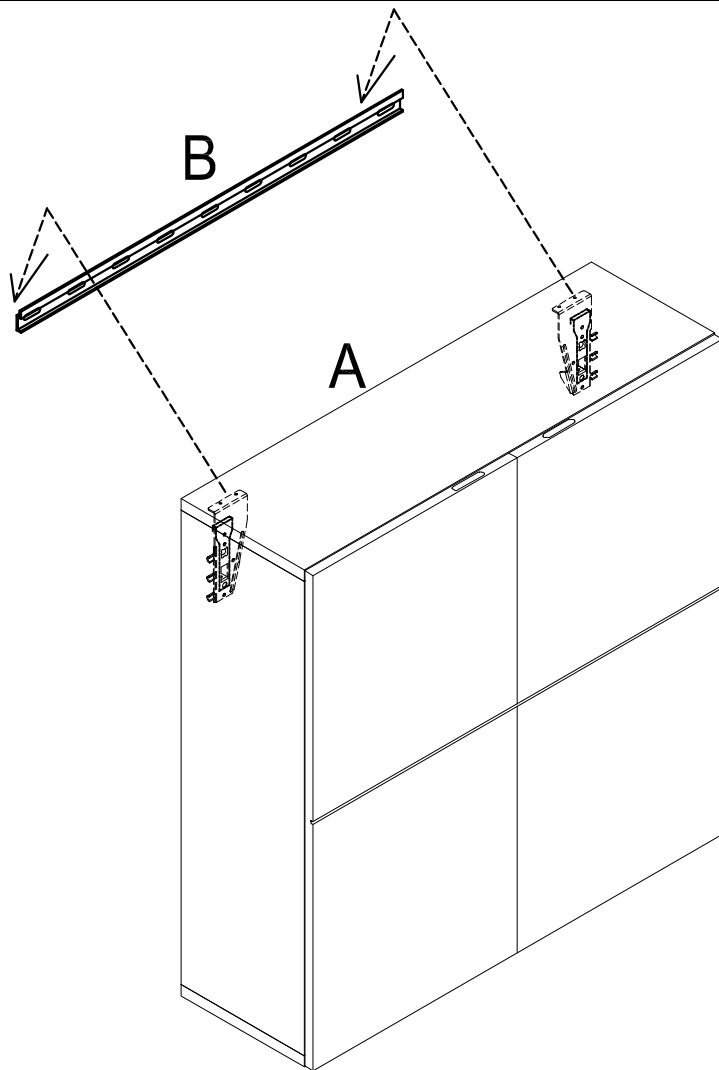
Fixation au mur

Attention! La composition du mur doit absolument être contrôlée. Utilisation de chevilles pour le béton et/ou la maçonnerie dure. Pour les autres types de construction (cloisons en placoplâtre, maçonnerie légère, etc...), il faut prévoir un autre mode de fixation en rapport avec la charge. Veuillez contrôler l'absence d'installations électriques et de conduits dans le secteur de la fixation à l'aide d'un appareil. Veuillez noter que les tubes en matière synthétiques ne sont pas détectés.

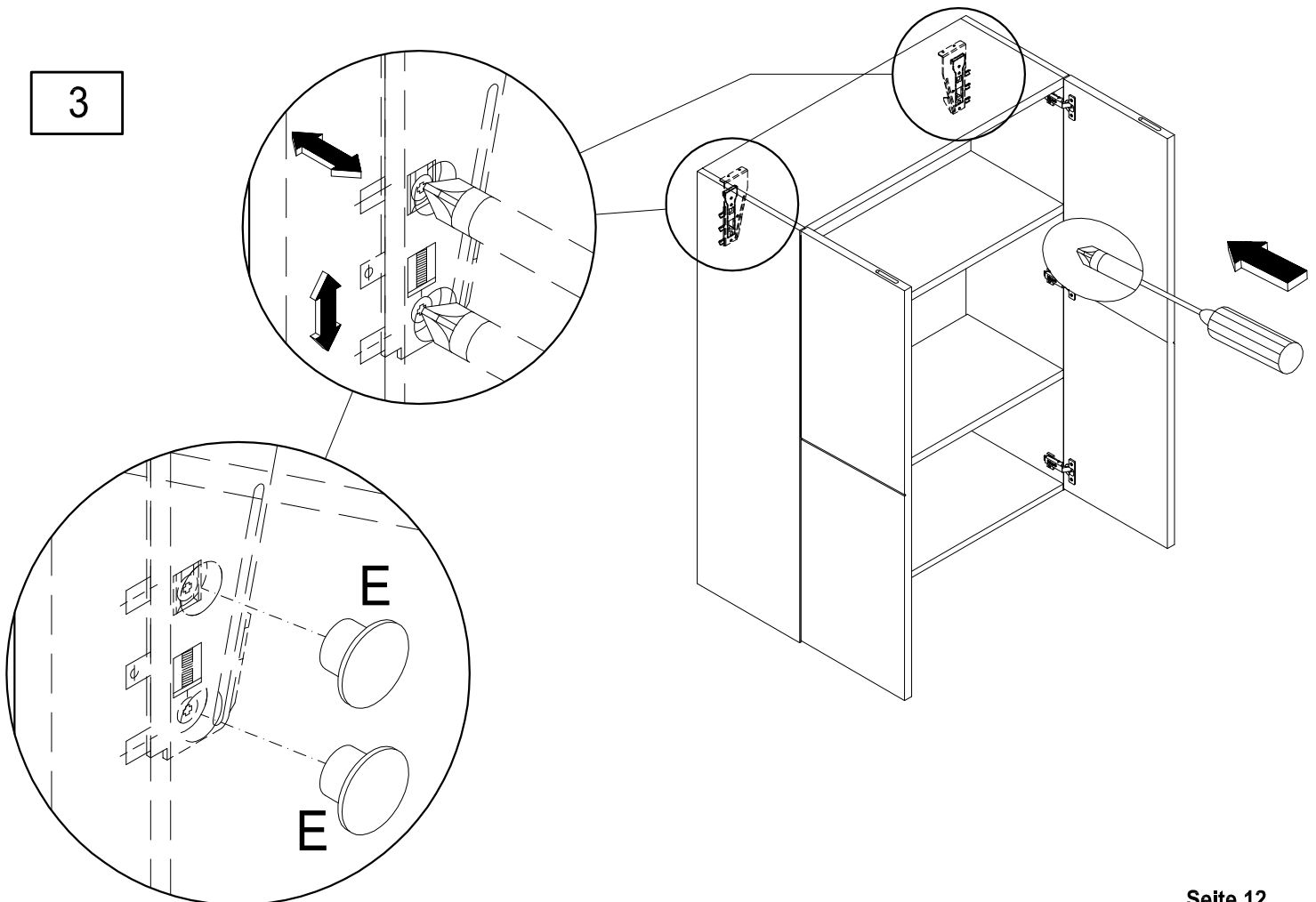
Bevestiging aan de muur

Attentie! Controleer, alvorens te beginnen, altijd de aard en de kwaliteit van de muur, waaraan gemonteerd moet worden. Gebruik voor de bevestiging aan beton en schoon metselwerk de door hülsta meegeleverde standaard pluggen en passende schroeven. In geval van muren van een ander, lichter soort materiaal (bijv. gipsplaten op een raamwerk of lichte bouwstenen) moet een ander, aan het draagvermogen aangepast speciaal bevestigingsmateriaal gebruikt worden. N.B.! In het muurgedeelte waar gemonteerd moet worden, mogen zich geen elektro-installatiezones bevinden resp. mogen geen aan- en/of afvoerleidingen (buizen) lopen. Dit kan gecontroleerd worden met speciale daarvoor bestemde detectieapparatuur. N.B.! Kunststofleidingen kunnen helaas niet worden gedetecteerd.

2



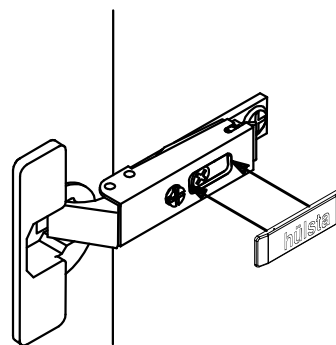
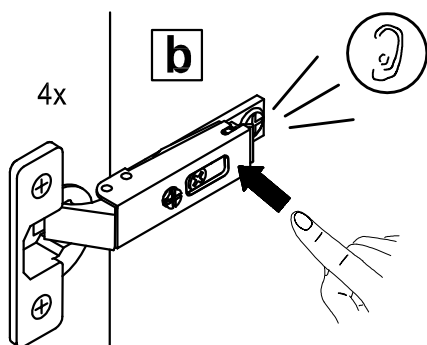
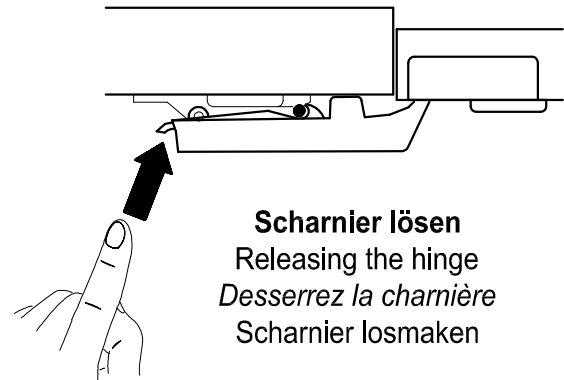
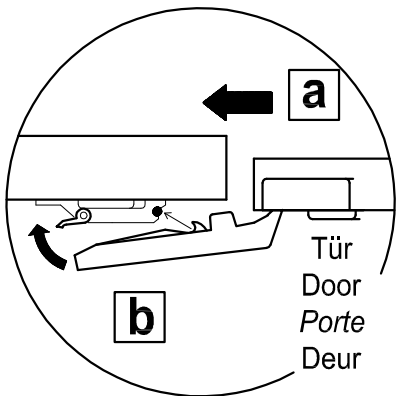
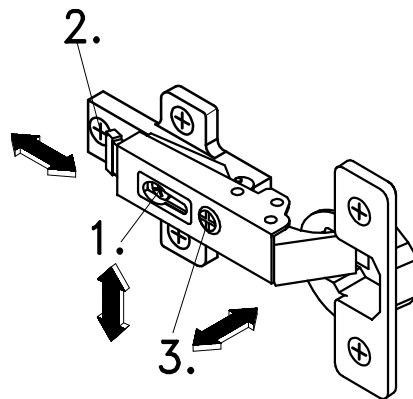
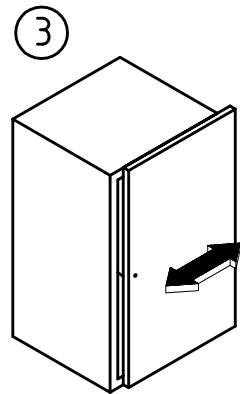
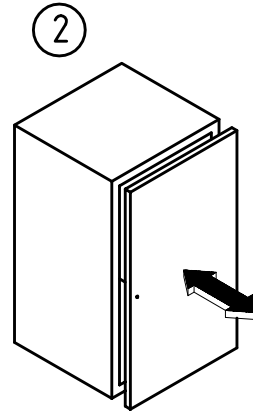
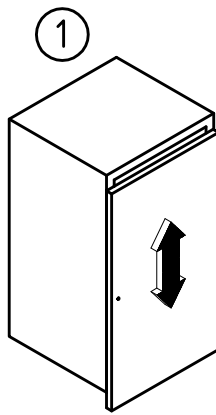
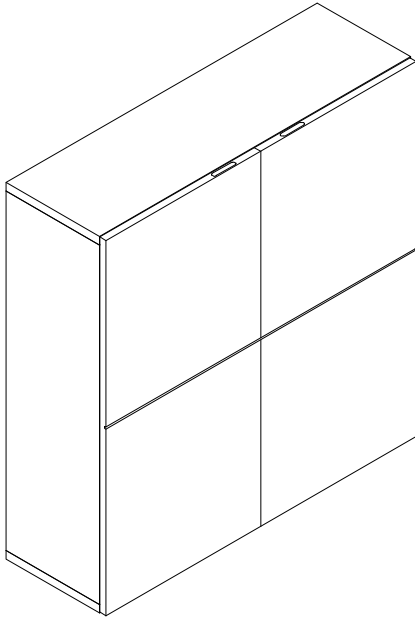
3



4

Türmontage /-einstellung

Door assembly / adjustment
Montage / réglage des portes
Montage / afstelling van deuren

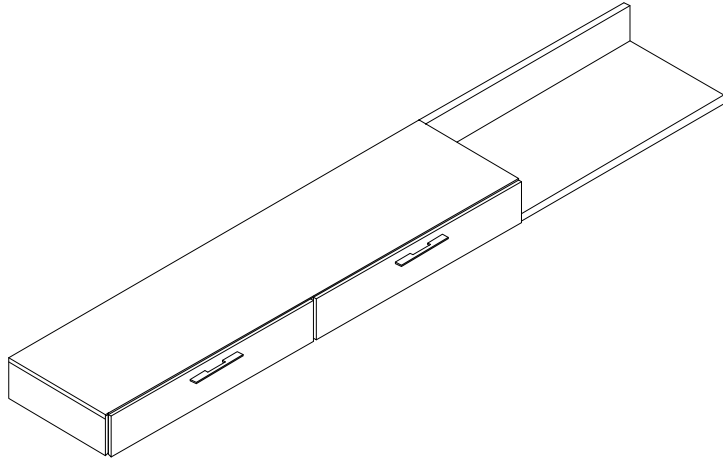


1R LOWBOARD

1R lowboard

Lowboard 1u

1R lowboard

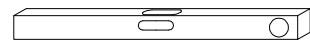
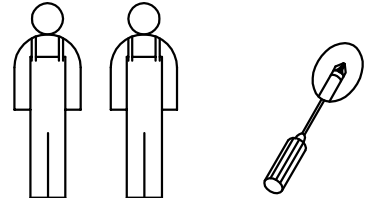


Montage darf nur durch fachkundiges Personal erfolgen

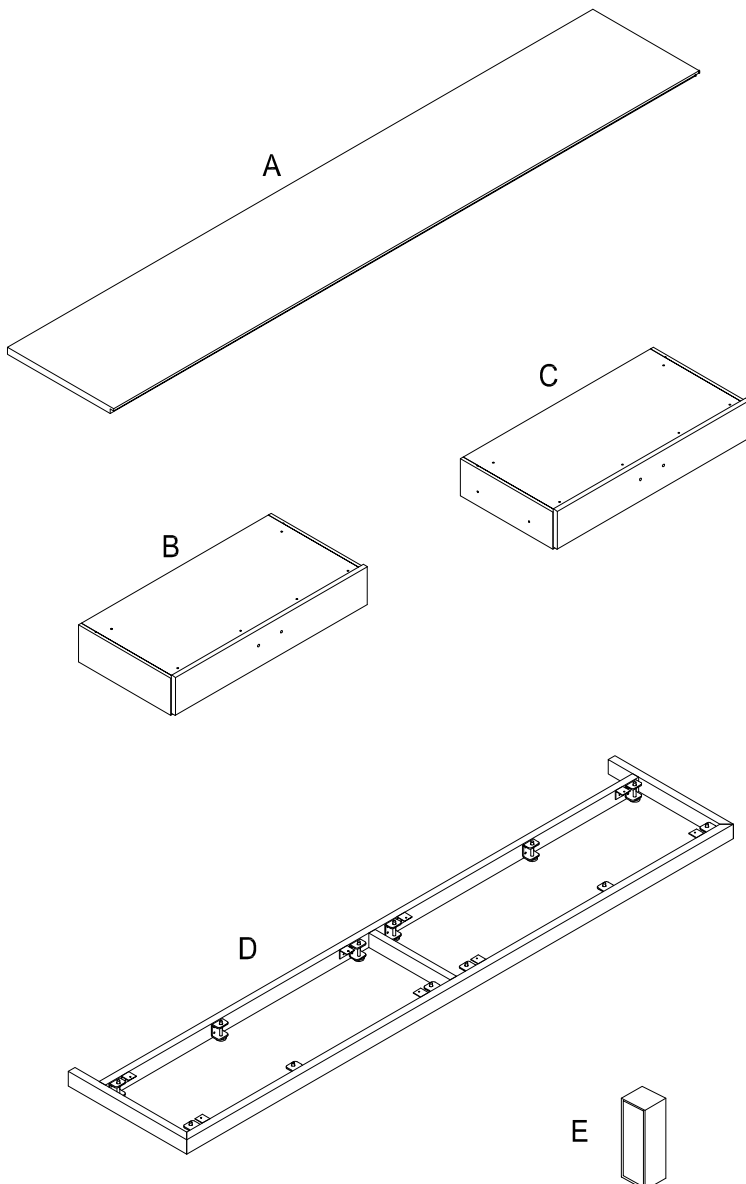
Fitting has to be done by qualified personnel

Le montage doit uniquement être effectué par de main d'oeuvre spécialisée

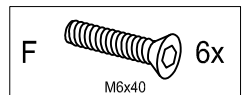
Montage uitsluitend door vakkundig personeel



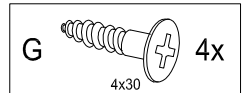
SW 4



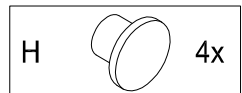
2x BB 1539 Mat. Nr. 1179906



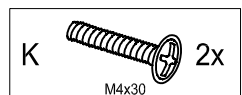
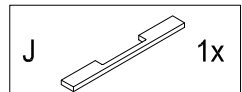
BB 1465 Mat. Nr. 1156135



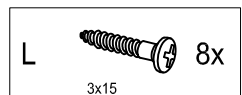
BB 1537 Mat. Nr. 1179904



2x BB 1545 Mat. Nr. 1181497



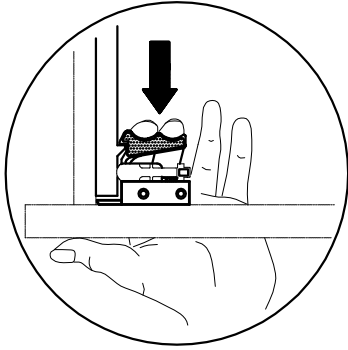
BB 1845 Mat. Nr. 1308076



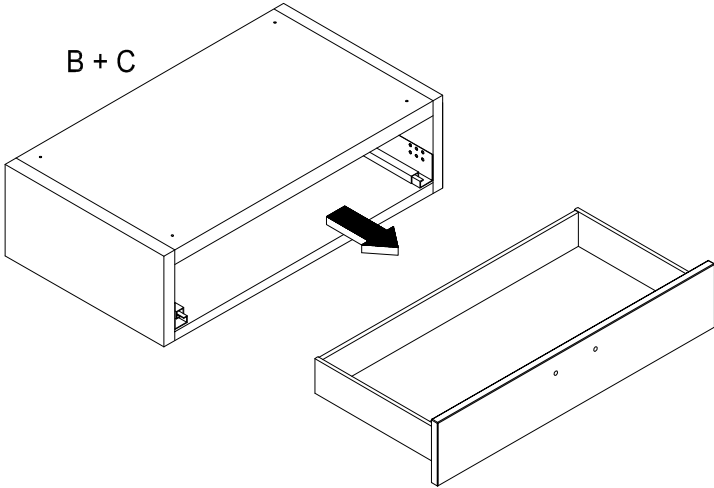
Aushängen des Schubkastens

Detaching the drawer
Dépose du tiroir
Lade demonteren

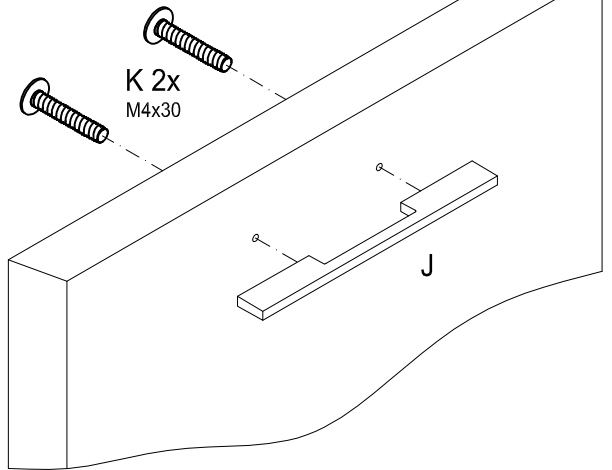
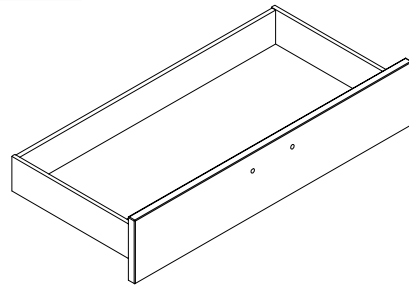
1



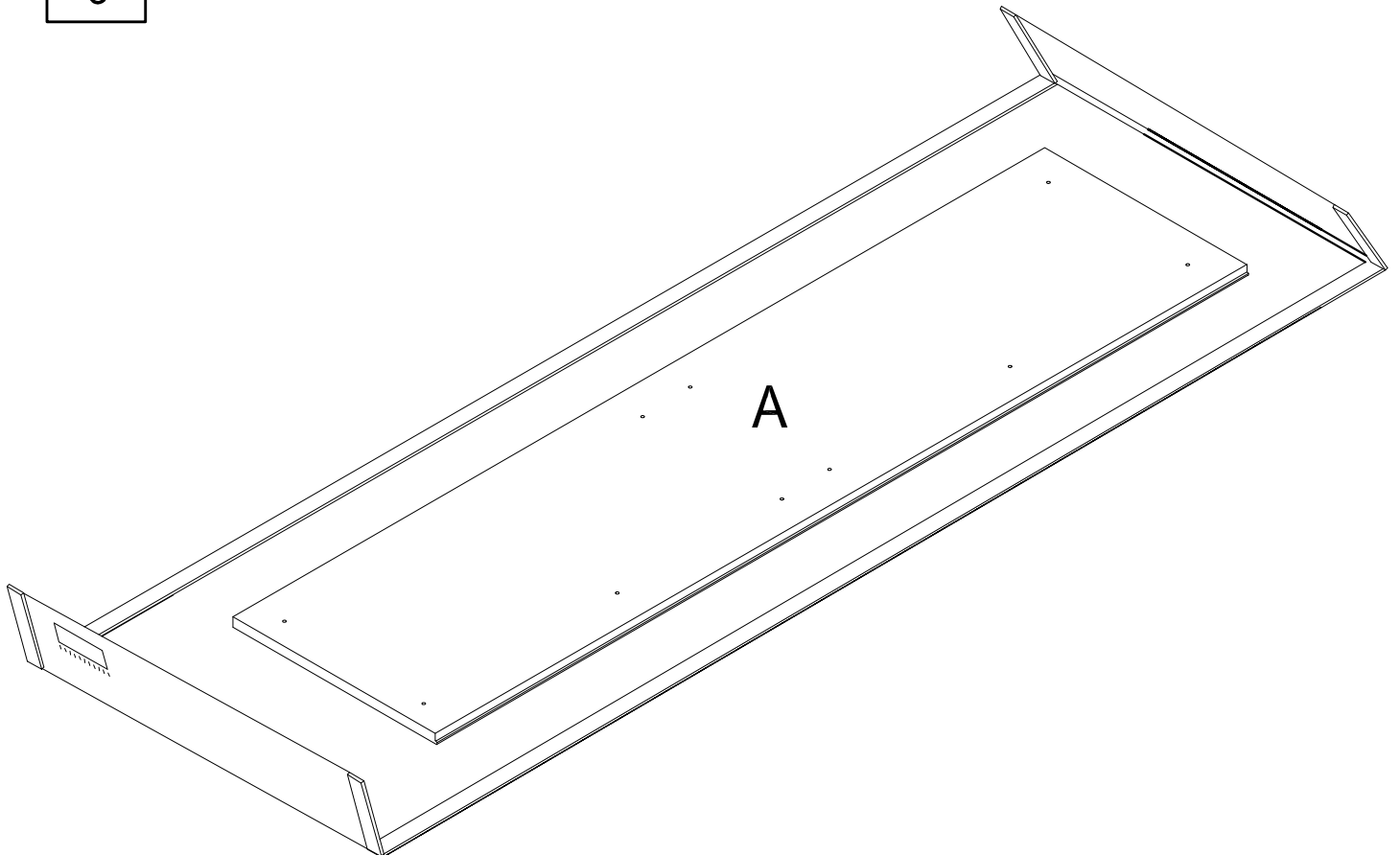
B + C



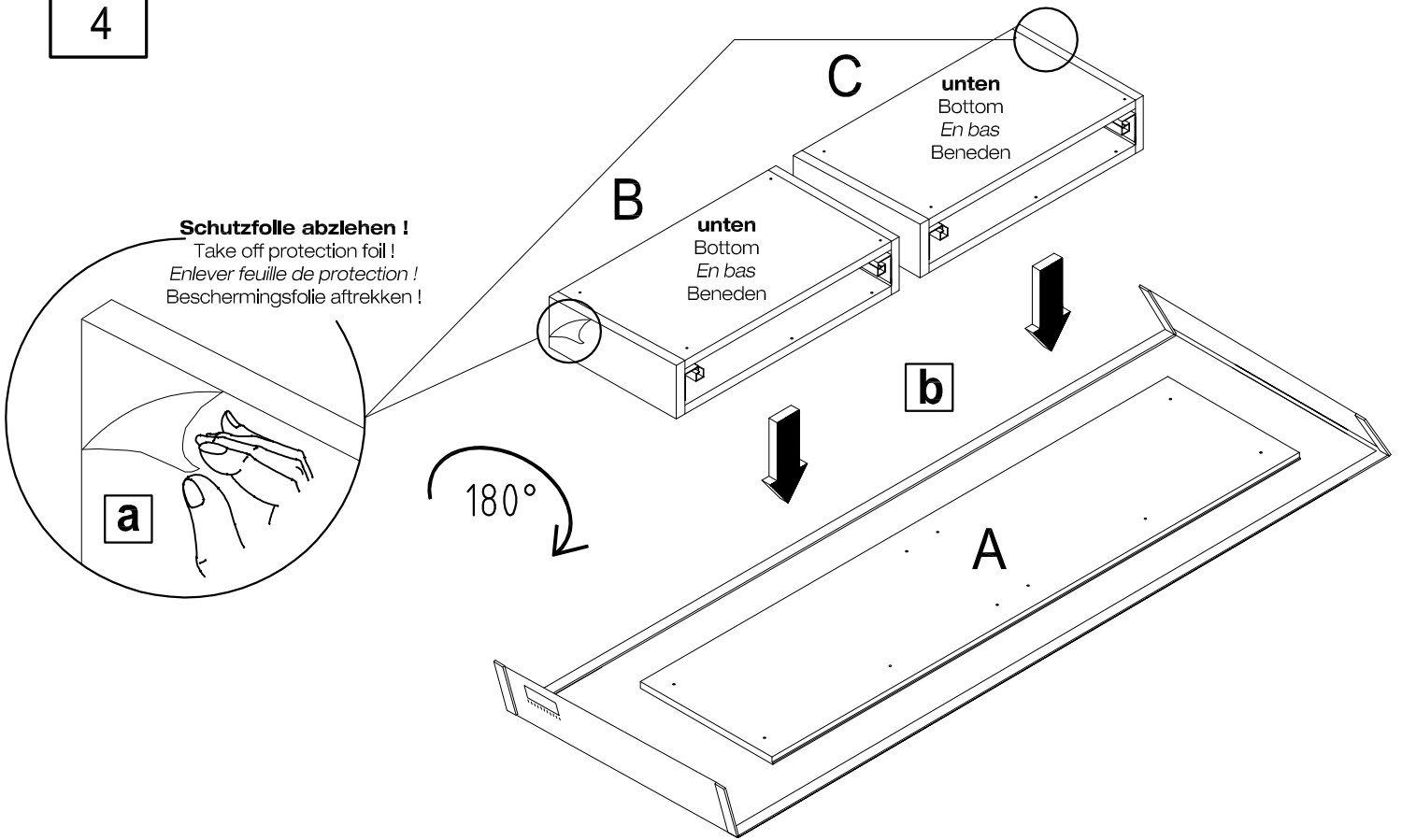
2



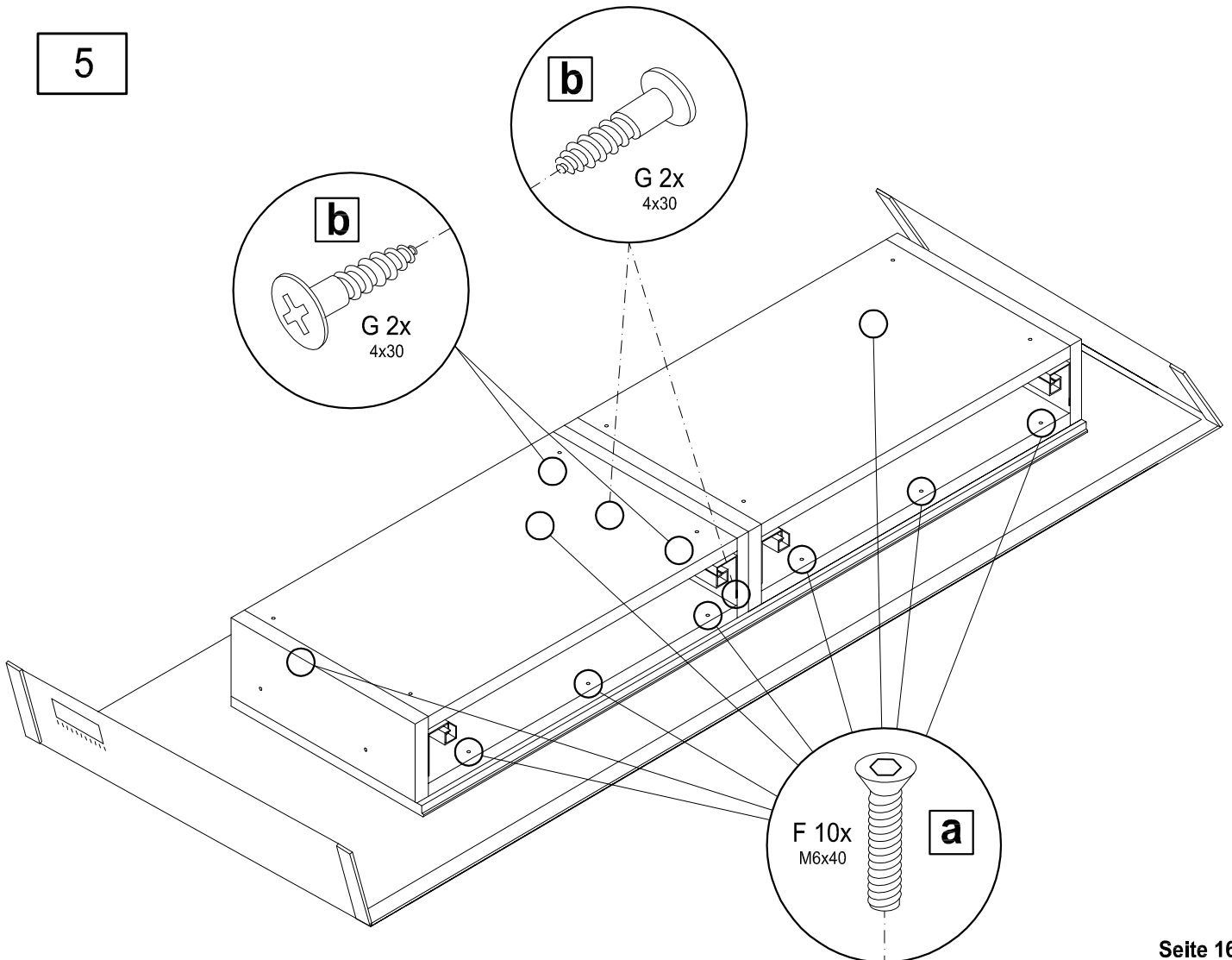
3



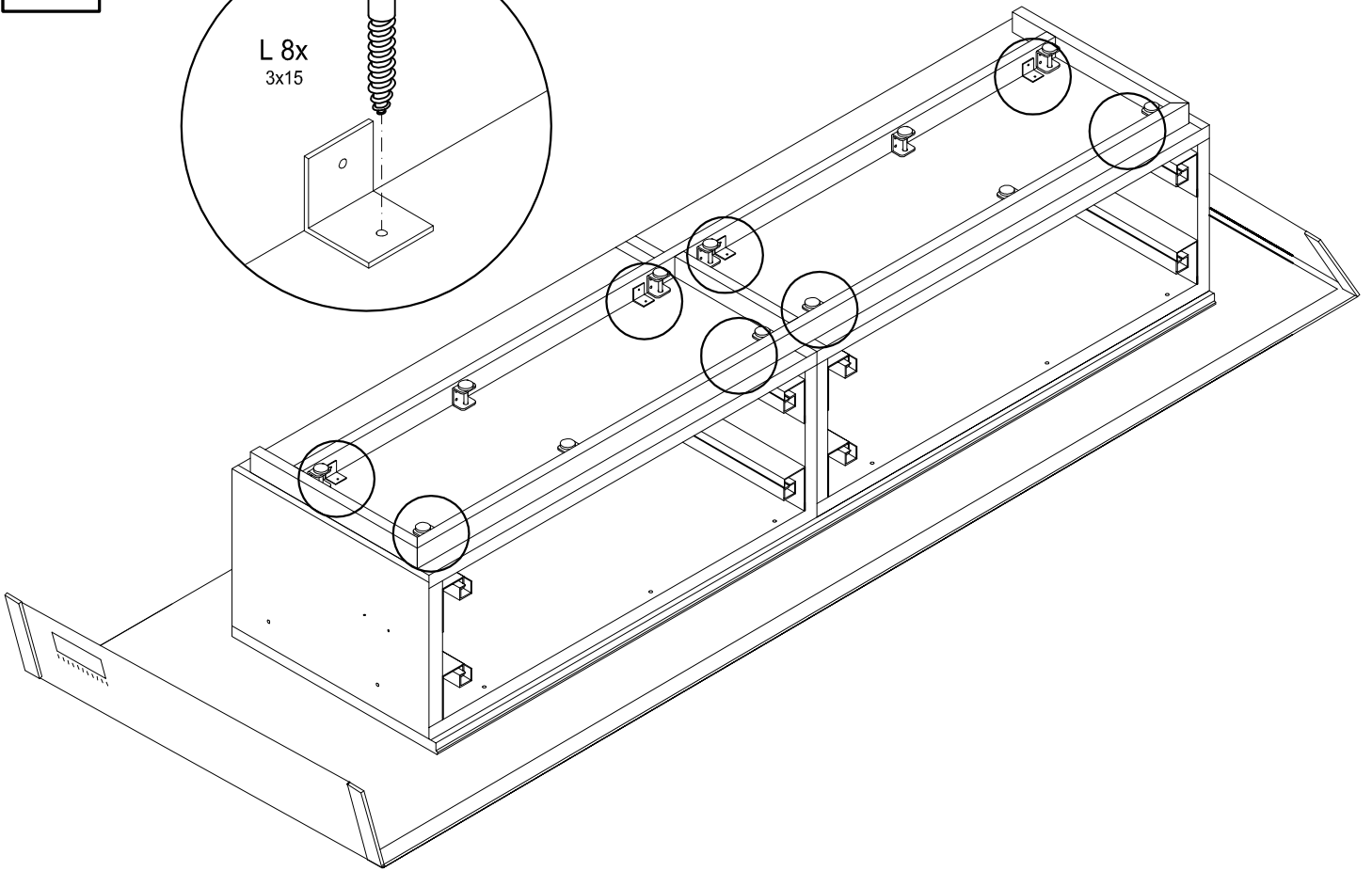
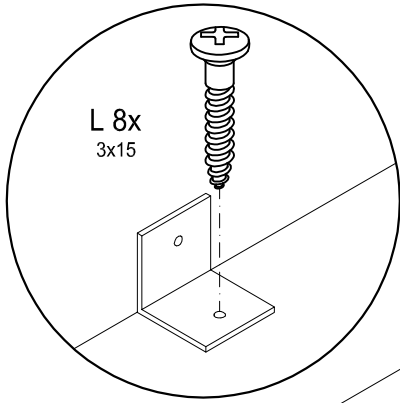
4



5

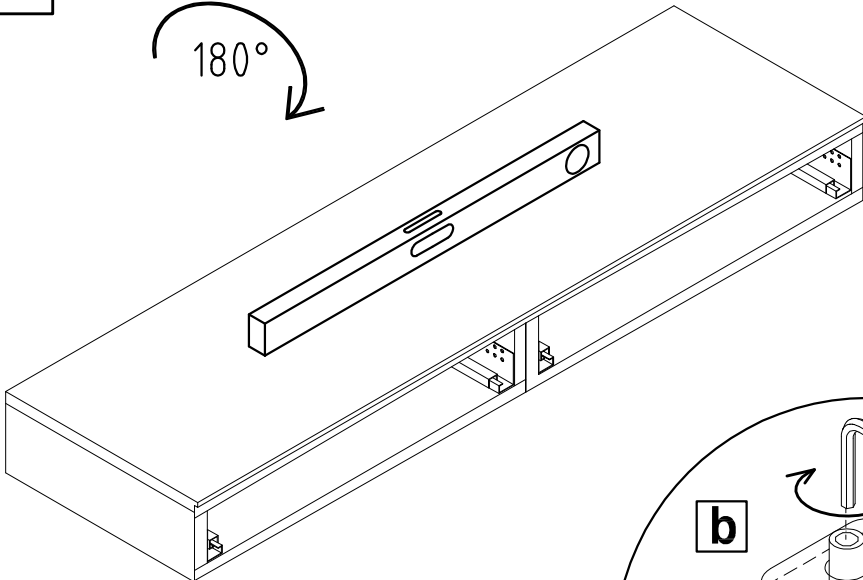
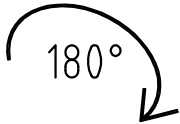


6

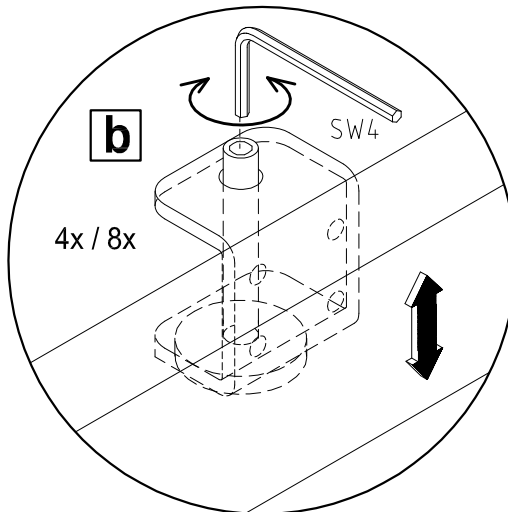


7

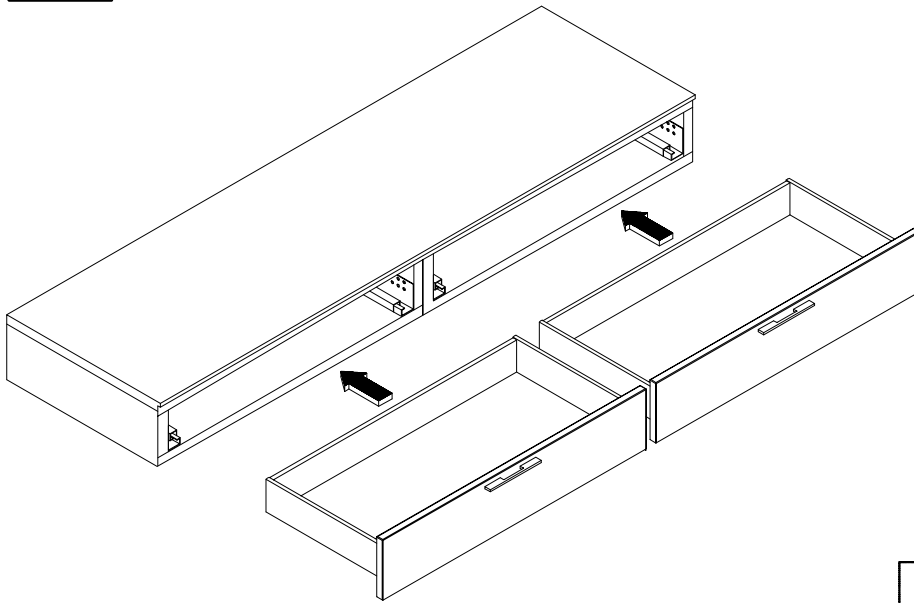
a



b



8

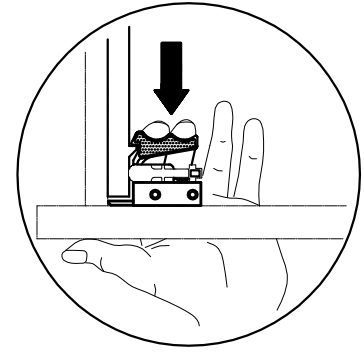


Aushängen des Schubkastens

Detaching the drawer

Dépose du tiroir

Lade demonteren

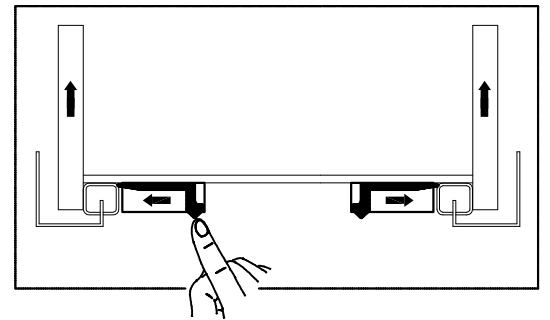


Höhenverstellung Schubkasten

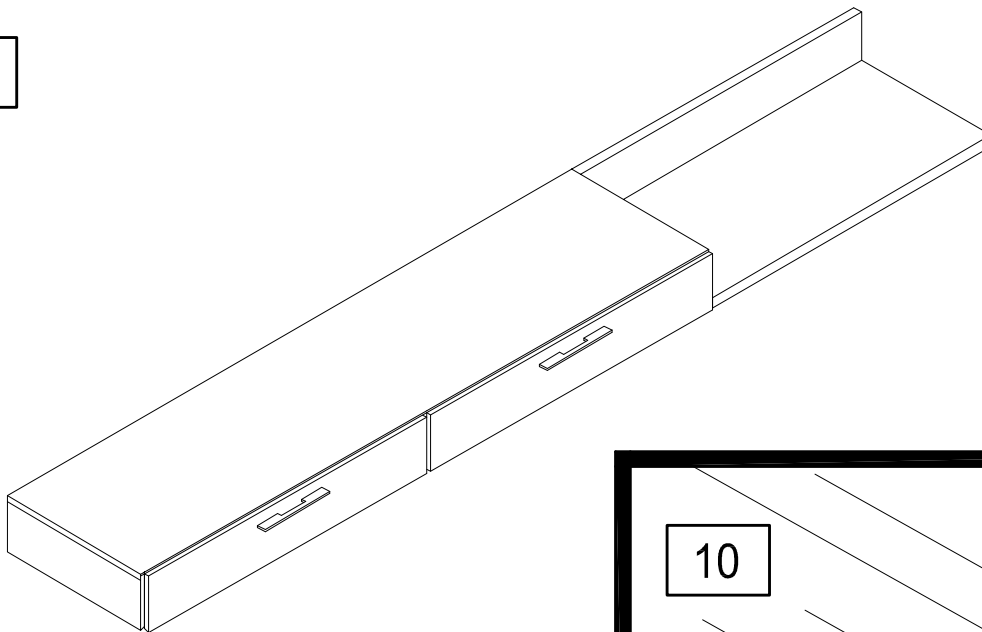
Height adjustment of drawers

Réglage en hauteur des tiroirs

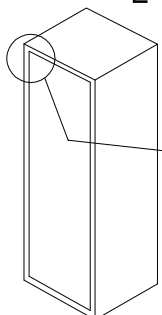
Hoogteverstelling laden



9



E

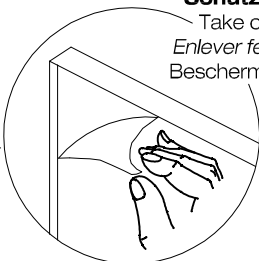


Schutzfolie abziehen !

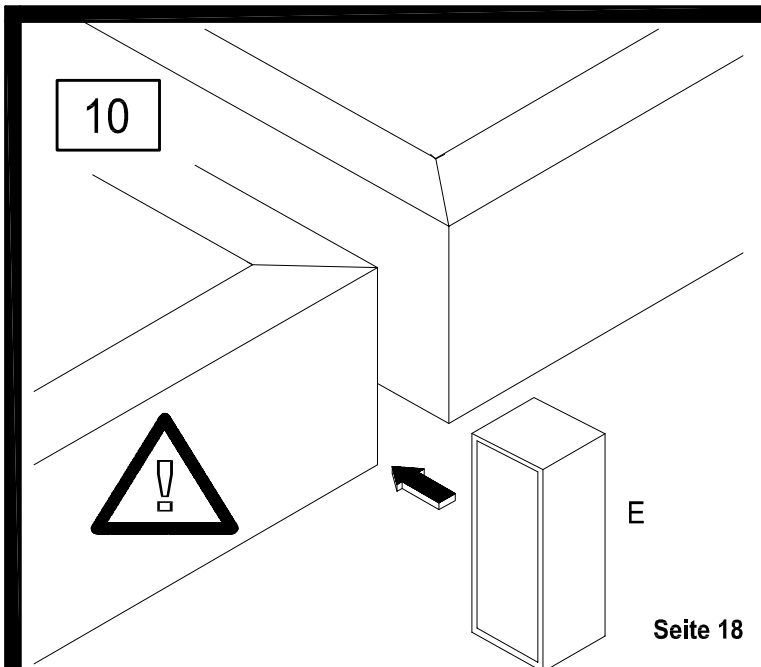
Take off protection foil !

Enlever feuille de protection !

Beschermingsfolie aftrekken !



10

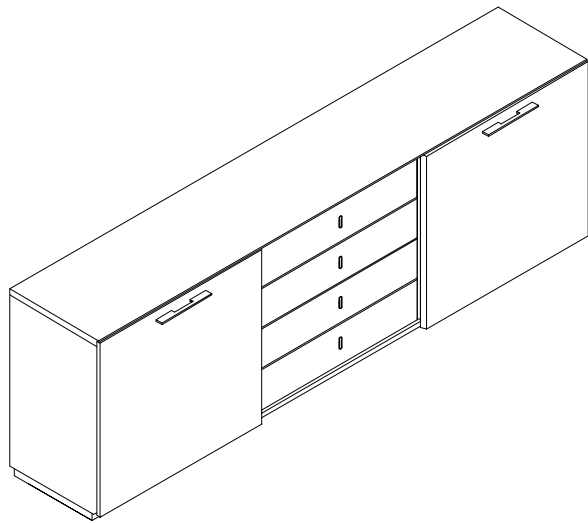


4R SIDEBOARD MIT SCHIEBETÜREN

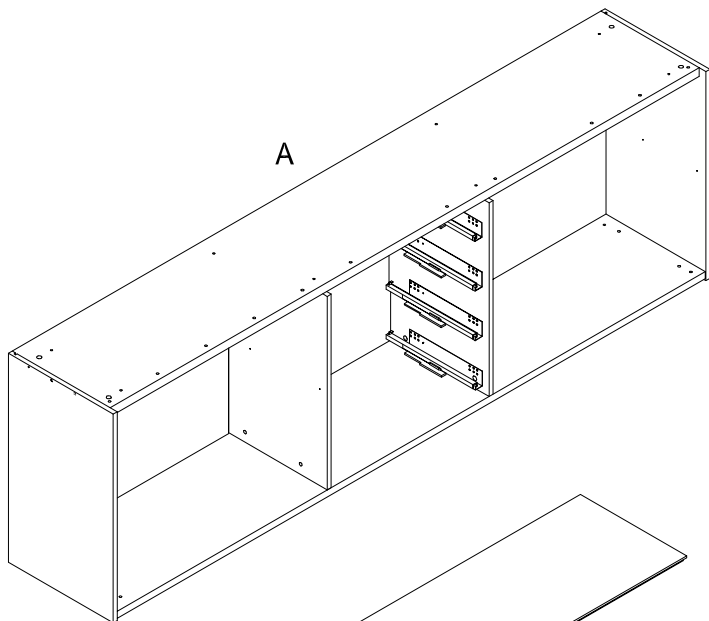
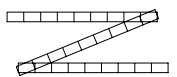
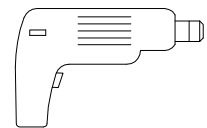
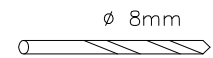
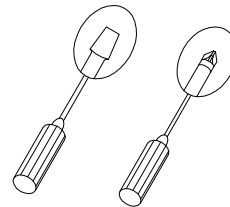
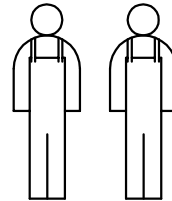
4R sideboard with sliding-doors

Buffet bas 4U avec portes coulissantes

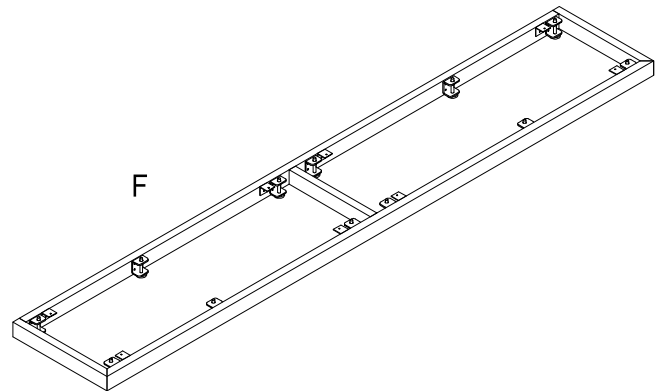
4R sideboard met schuifdeuren



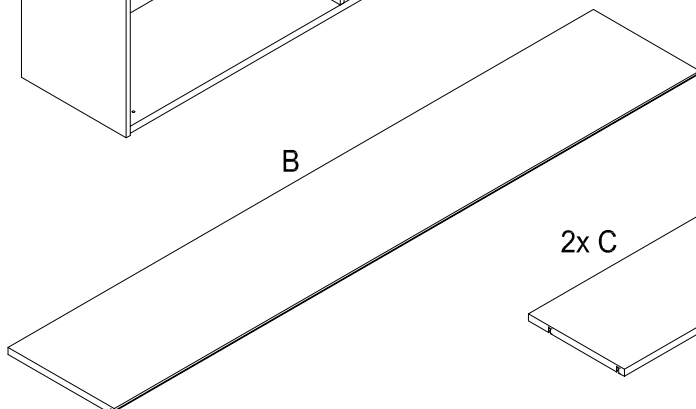
Montage darf nur durch fachkundiges Personal erfolgen
Fitting has to be done by qualified personnel
Le montage doit uniquement être effectué par de main d'oeuvre spécialisée
Montage uitsluitend door vakkundig personeel



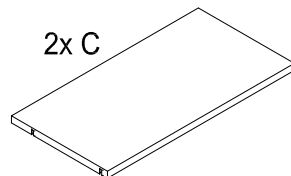
A



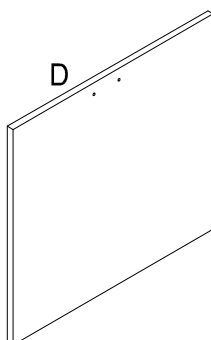
F



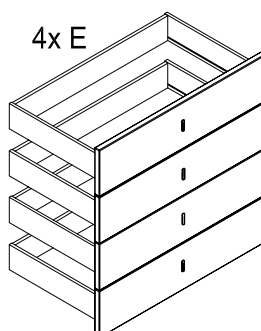
B



2x C



D

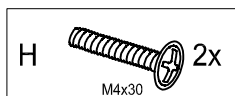
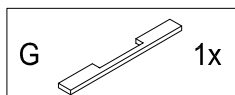


4x E

Beschlagset Schiebetür Mat. Nr. 1563277

Accessories set sliding-door
Set de ferrures porte coulissante
Beslagdelen-set schuifdeur

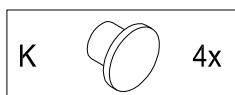
2x BB 1545 Mat. Nr. 1181497



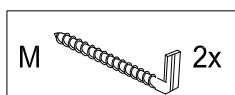
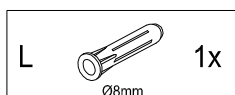
2x BB 1539 Mat. Nr. 1179906



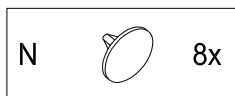
2x BB 1536 Mat. Nr. 1179903



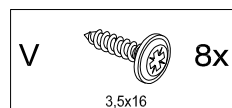
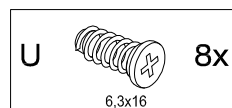
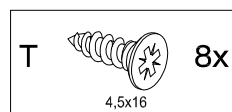
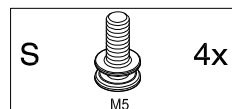
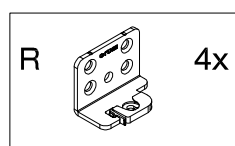
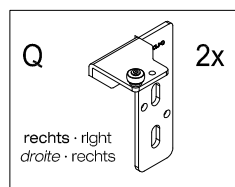
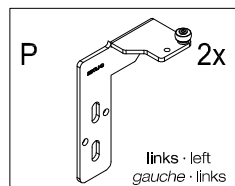
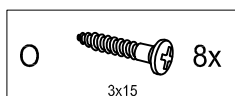
2x BB 624 Mat. Nr. 942780



BB 1763 Mat. Nr. 1253084



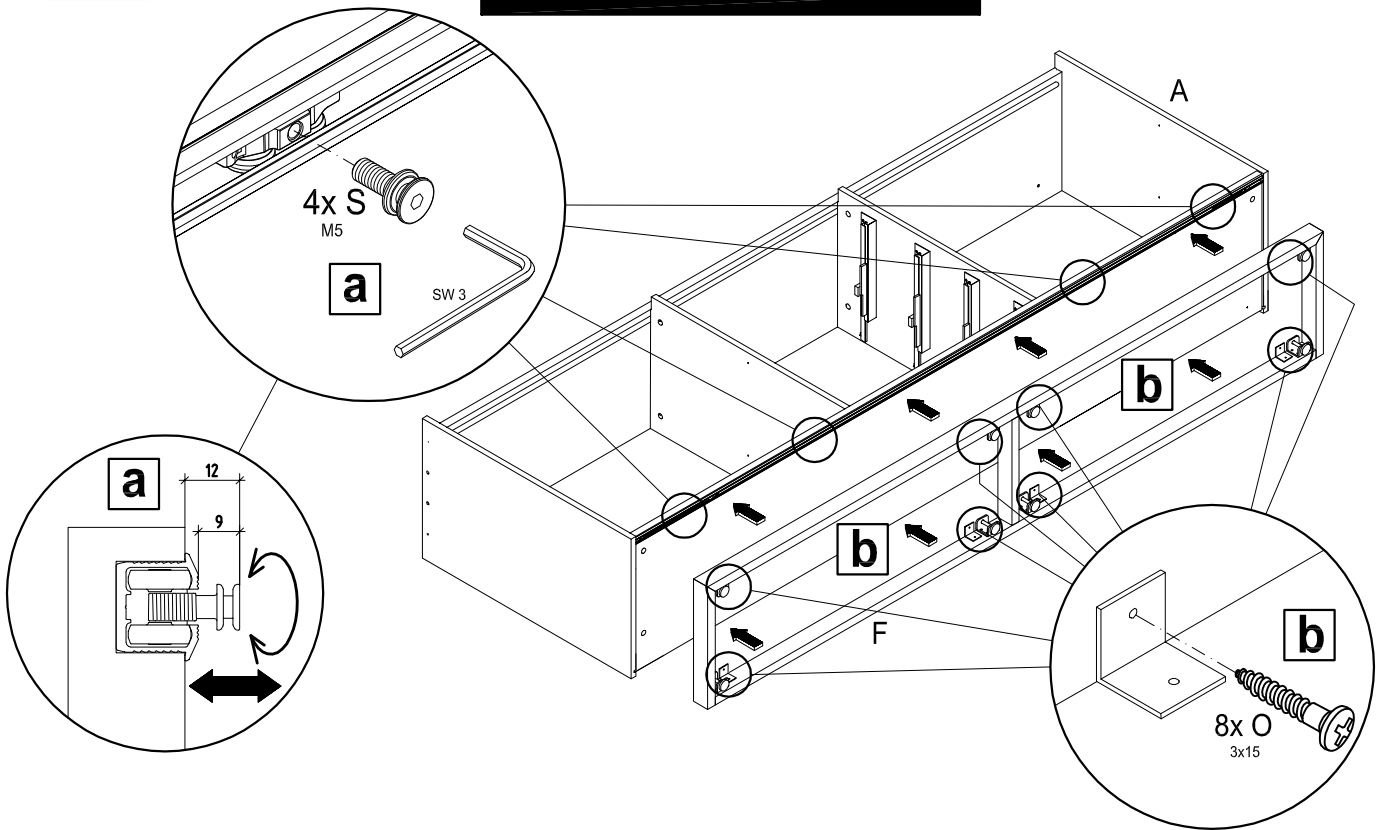
BB 1845 Mat. Nr. 1308076



1

Sockelmontage

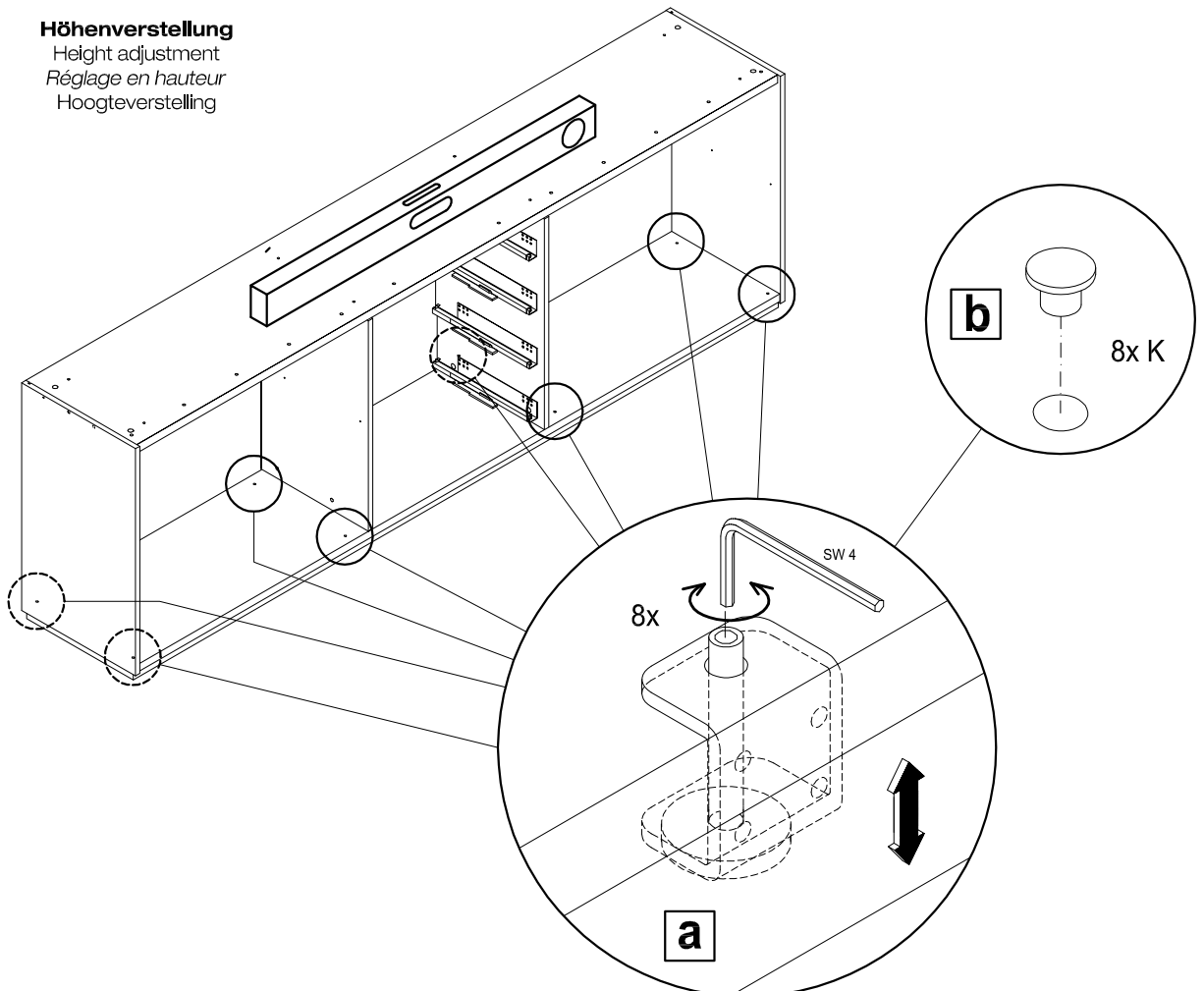
Plinth assembly
Montage du socle
Sokkelmontage



2

Höhenverstellung

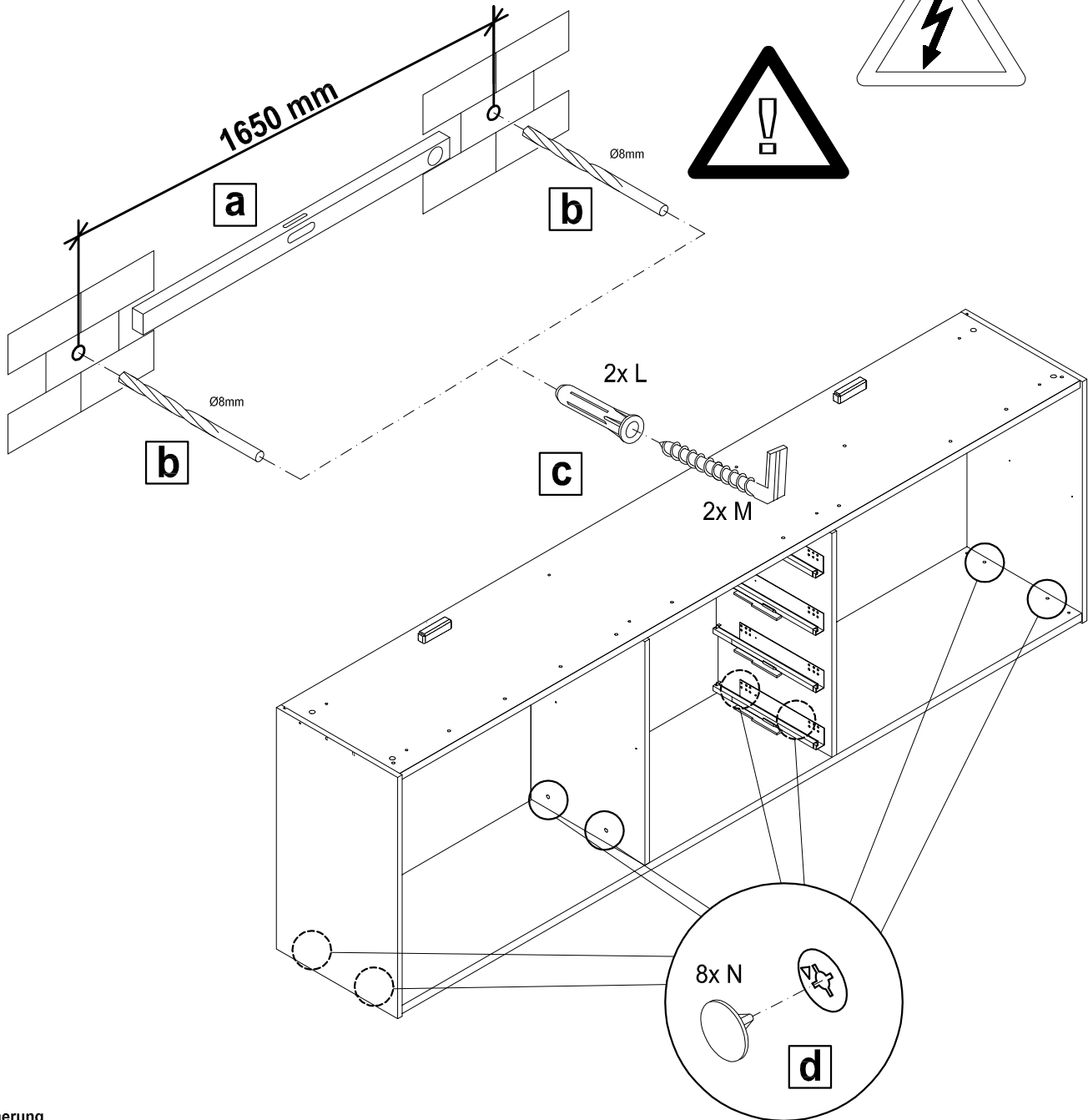
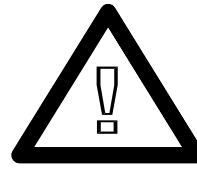
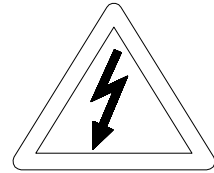
Height adjustment
Réglage en hauteur
Hoogteverstelling



3

Kippsicherung

Anti-tilt device
Protection contre le basculement
Omkiepbeveiliging

**Kippsicherung**

Achtung! Die Wandbeschaffenheit ist vor der Montage unbedingt zu prüfen. Verwendung von Dübeln bei Beton und/oder festem Mauerwerk. Bei abweichender Beschaffenheit (z.B. Rahmenbauweise mit Gipskartonplatten, Leichtbausteinen etc.) ist eine andere, der Belastung angemessene Befestigung bauseits vorzunehmen. Beachten Sie, dass in dem Befestigungsbereich keine Elektro-Installationszonen und keine Ver- oder Entsorgungsleitungen vorhanden sein dürfen. Prüfen Sie mit einem geeigneten Leitungssuchgerät. Beachten Sie, dass Kunststoffrohre nicht dedektiert werden.

Anti-tilt device

Please note! Please be sure to test the soundness of walls beforehand. Use plugs for concrete and solid walls. Use a different method that is capable of withstanding the load for lighter types of walls (e.g. framed gypsum plaster board, light brickwork, etc.). Please note that there must not be any electrical installations nor any electrical connections or leads of any kind in the assembly area. Please ensure this is so by testing the area with a suitable electrical leads search device. Please also note that plastic tubing will not be detected.

Protection contre le basculement

Attention! La composition du mur doit absolument être contrôlée. Utilisation de chevilles pour le béton et/ou la maçonnerie dure. Pour les autres types de construction (cloisons en placoplâtre, maçonnerie légère, etc...), il faut prévoir un autre mode de fixation en rapport avec la charge. Veuillez contrôler l'absence d'installations électriques et de conduits dans le secteur de la fixation à l'aide d'un appareil. Veuillez noter que les tubes en matière synthétiques ne sont pas détectés.

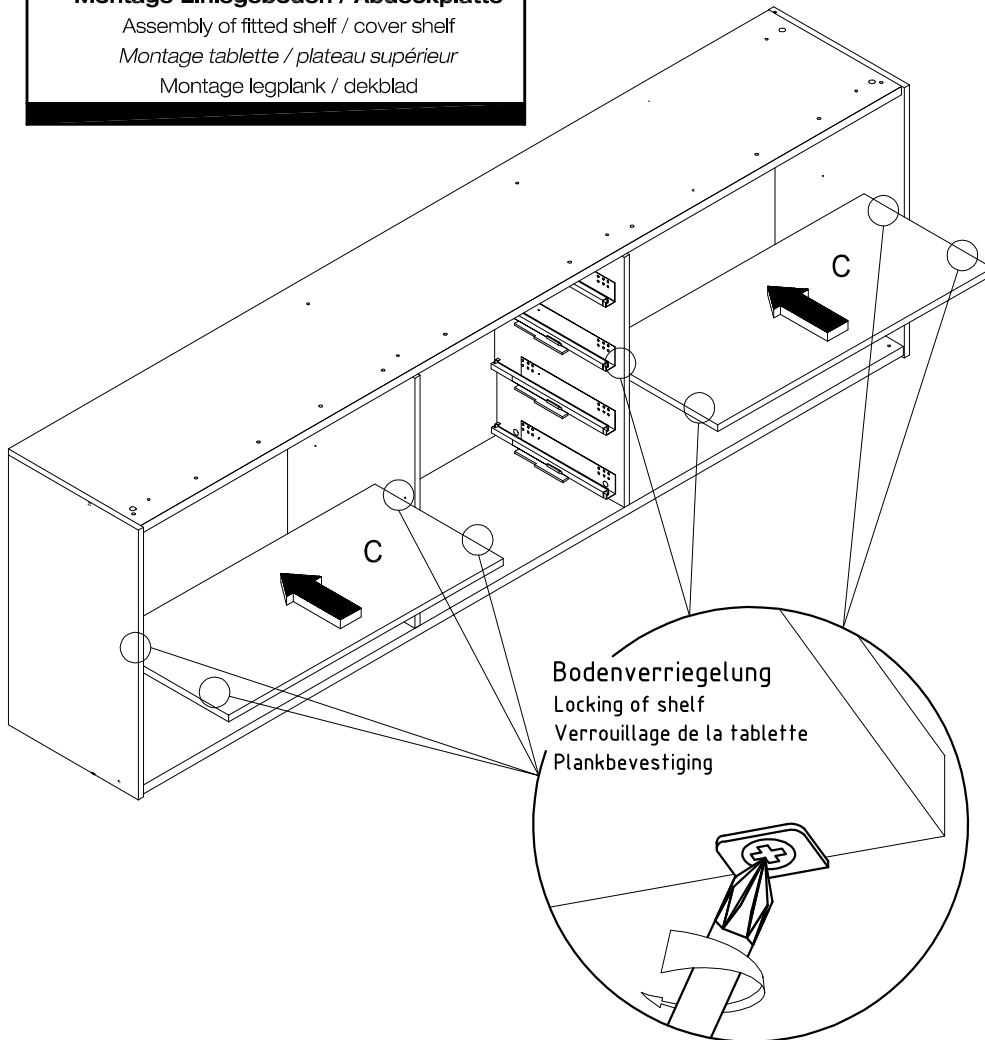
Omkiepbeveiliging

Attentie! Controleer, alvorens te beginnen, altijd de aard en de kwaliteit van de muur, waaraan gemonteerd moet worden. Gebruik voor de bevestiging aan beton en schoon metselwerk de door hülsta meegeleverde standaard pluggen en passende schroeven. In geval van muren van een ander, lichter soort materiaal (bijv. gipsplaten op een raamwerk of lichte bouwstenen) moet een ander, aan het draagvermogen aangepast speciaal bevestigingsmateriaal gebruikt worden. N.B.! In het muurgedeelte waar gemonteerd moet worden, mogen zich geen elektro-installatiezones bevinden resp. mogen geen aan- en/of afvoerleidingen (buiten) lopen. Dit kan gecontroleerd worden met speciale daarvoor bestemde detectieapparatuur. N.B.! Kunststoffleidingen kunnen helaas niet worden gedetecteerd.

4

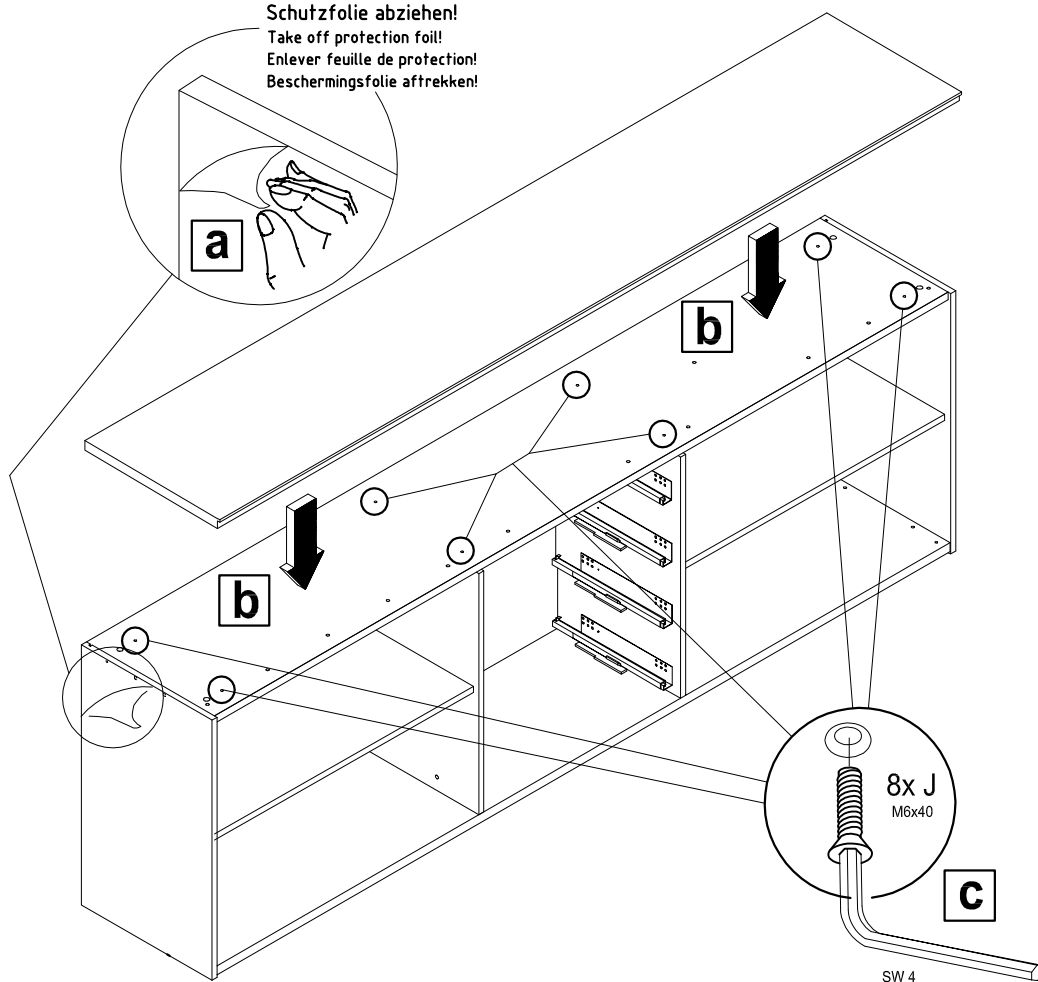
Montage Einlegeboden / Abdeckplatte

Assembly of fitted shelf / cover shelf
Montage tablette / plateau supérieur
Montage legplank / dekblad



5

Schutzfolie abziehen!
Take off protection foil!
Enlever feuille de protection!
Beschermingsfolie affrekken!



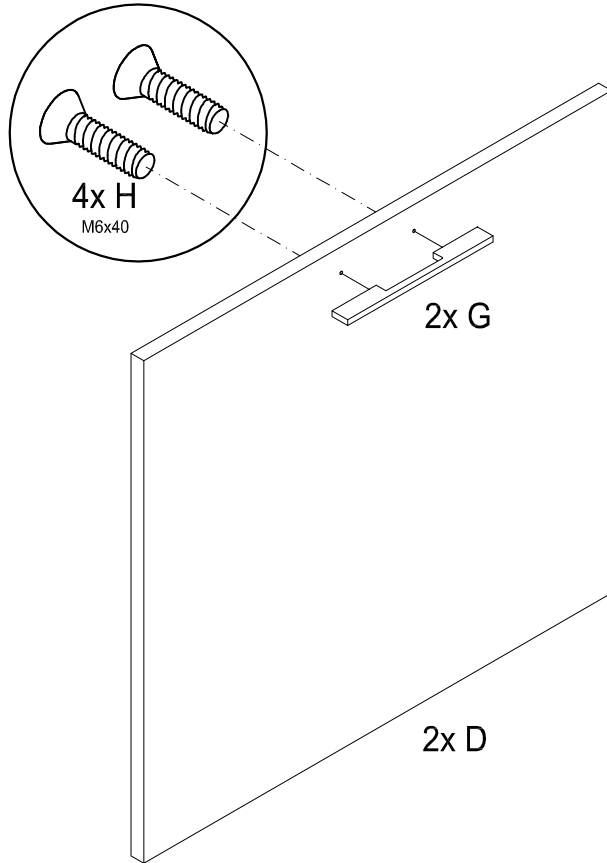
6

Montage und Einstellung Schiebetüren

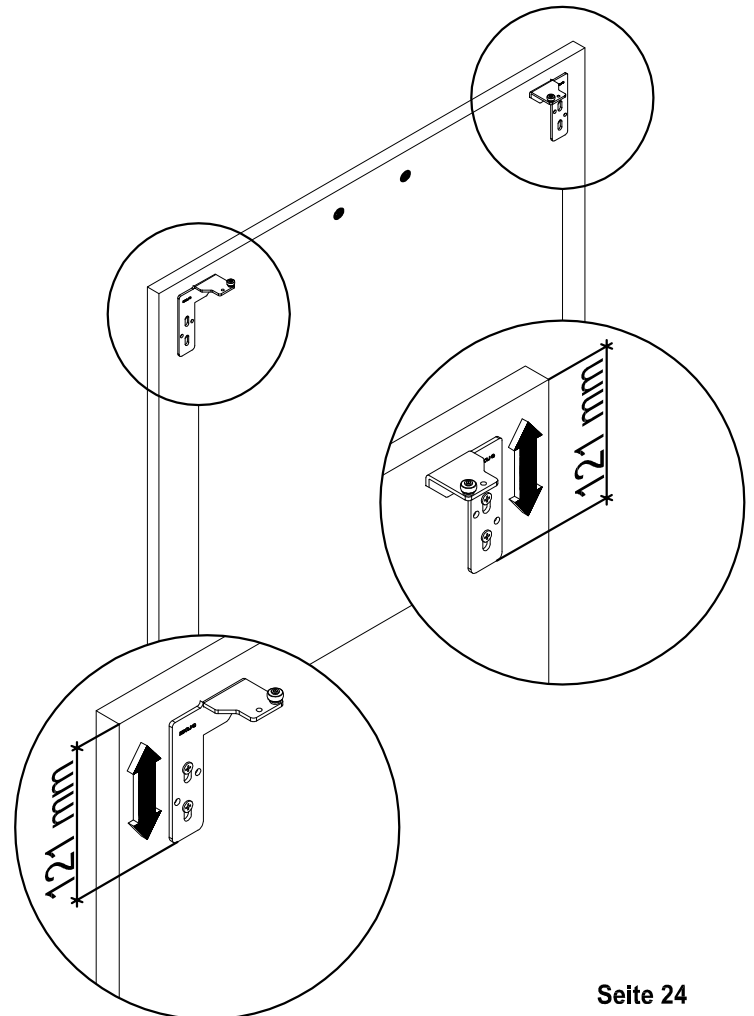
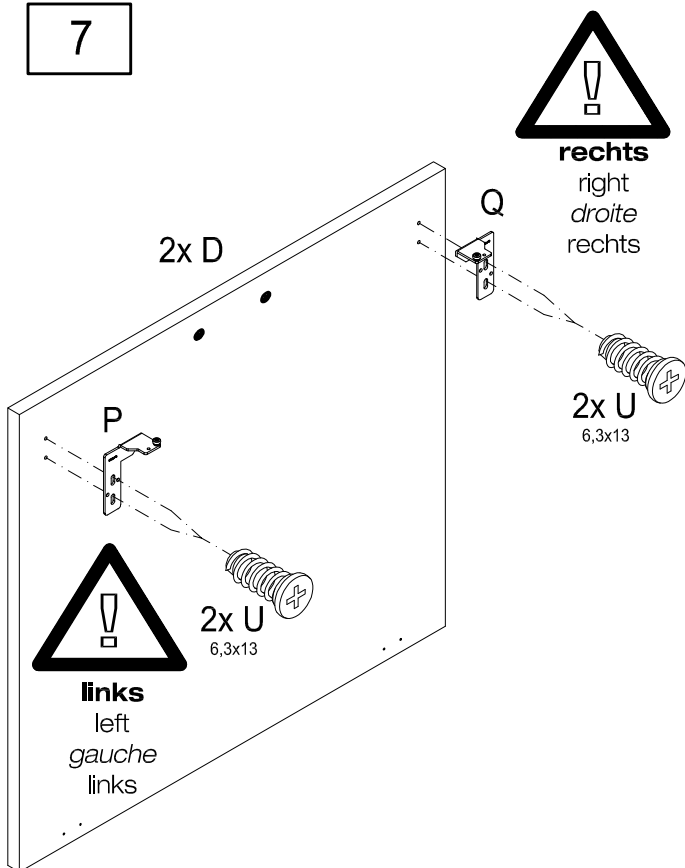
Assembly and adjustment of sliding-doors

Montage et réglage des portes coulissantes

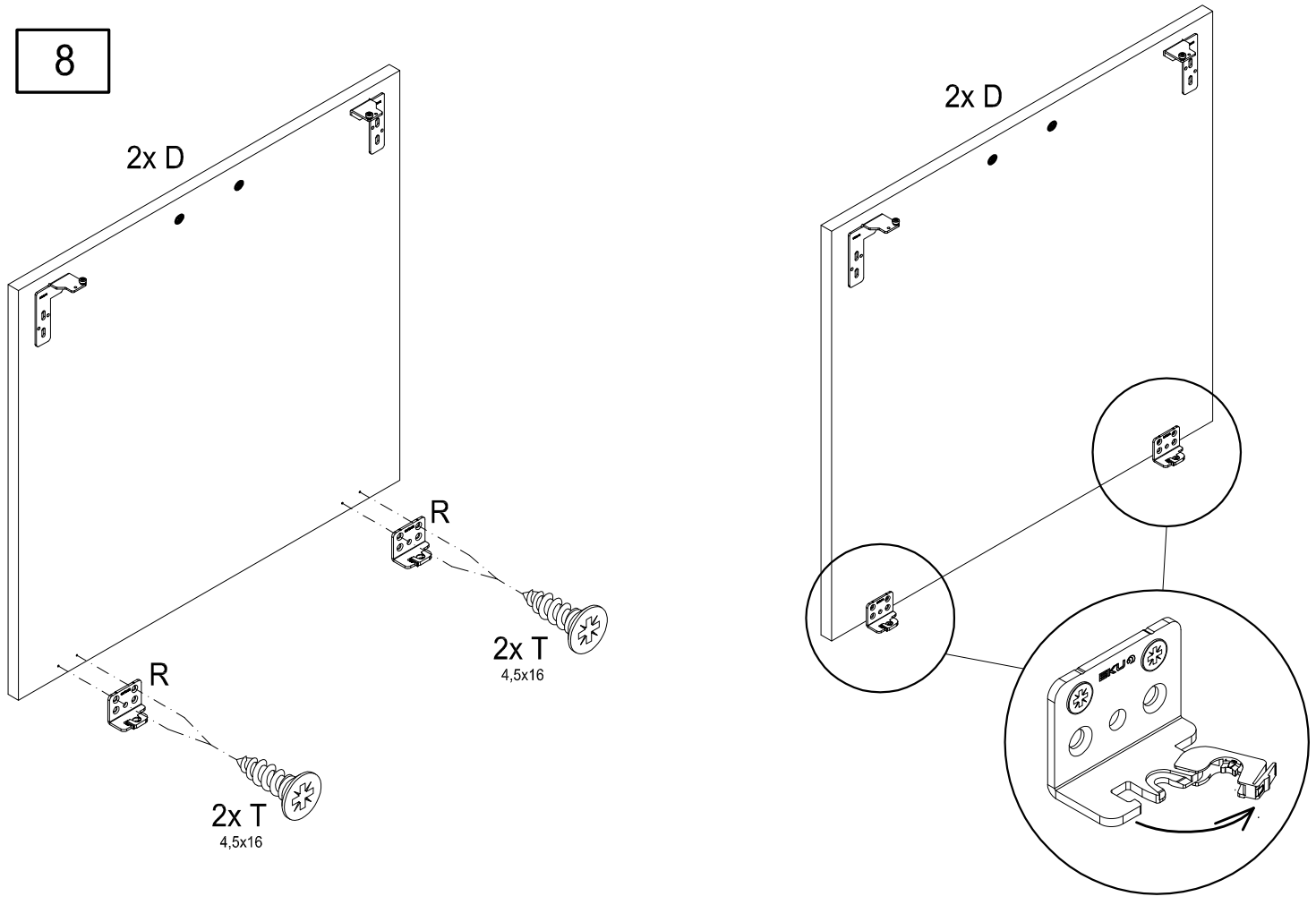
Schuijfeurmontage en -afstelling



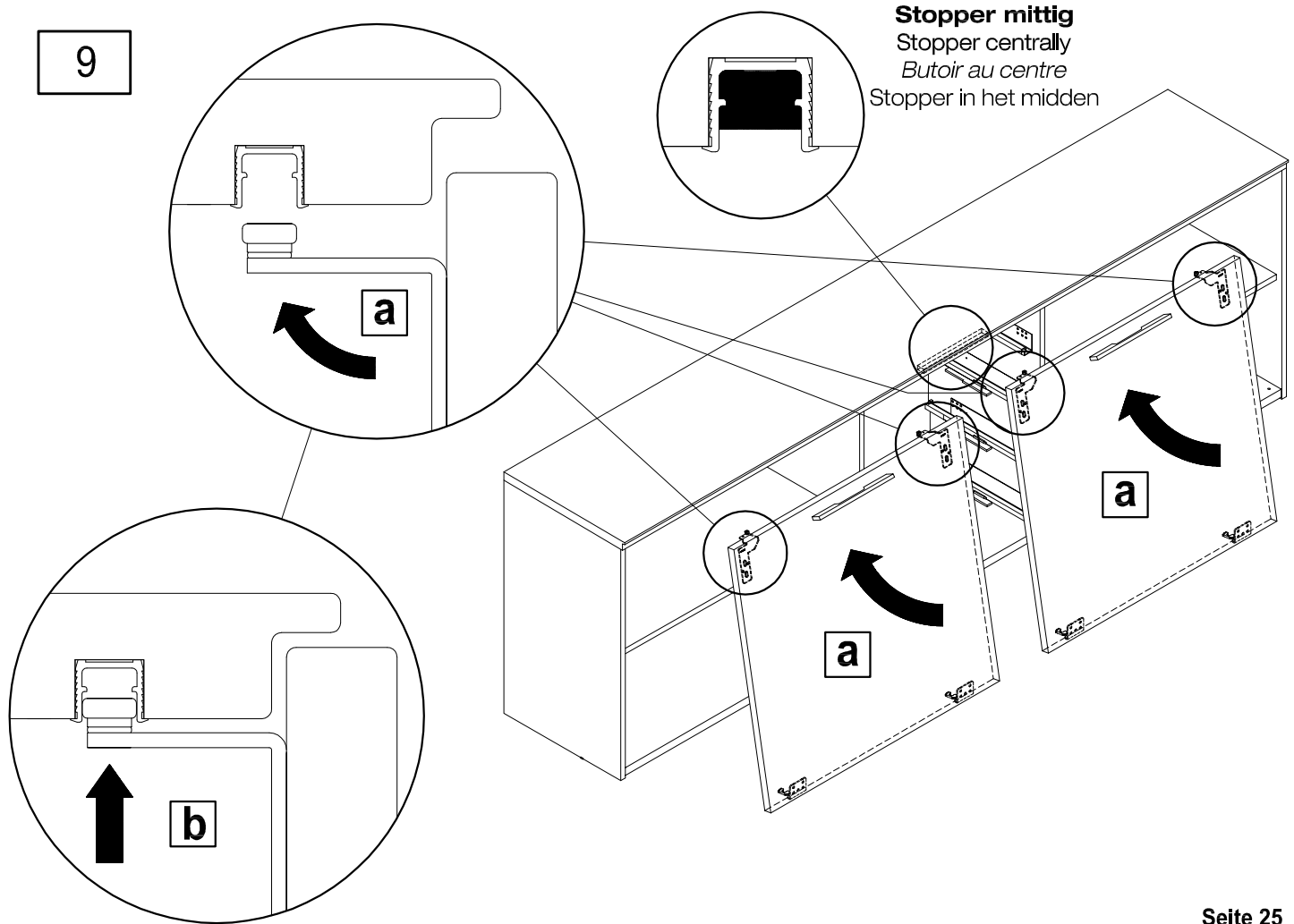
7



8

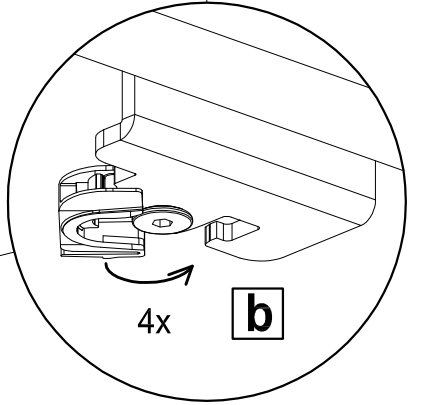
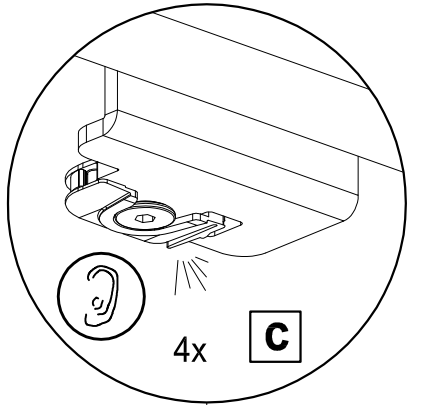
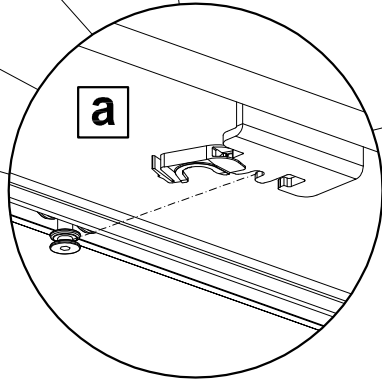
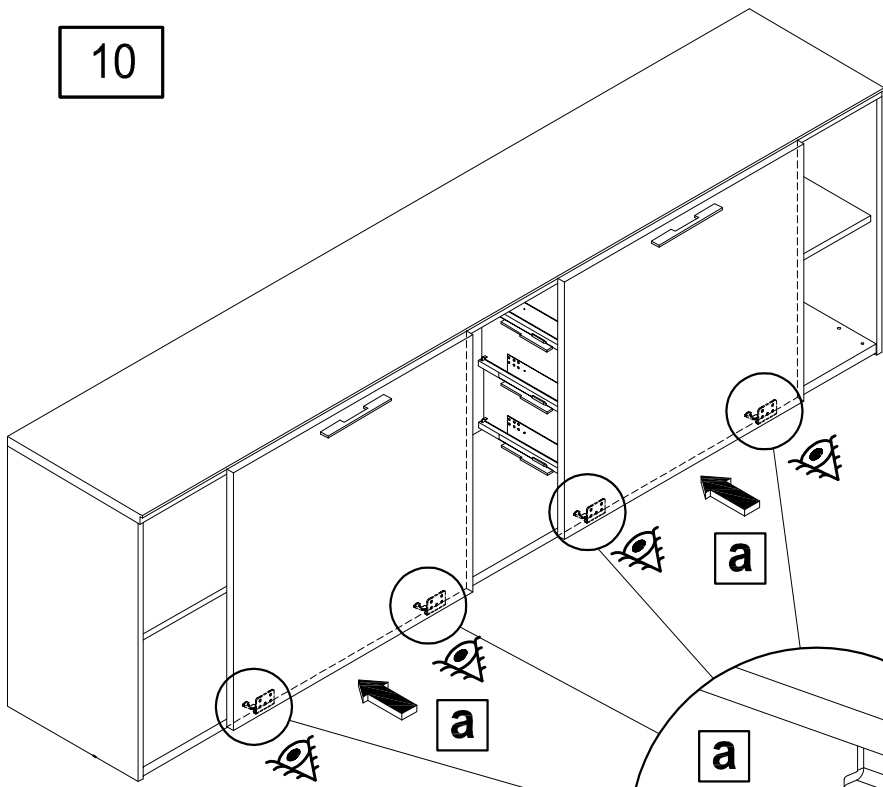


9

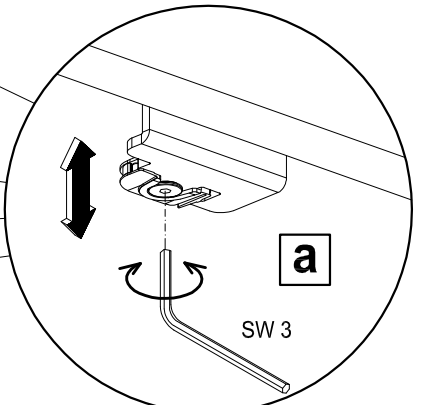
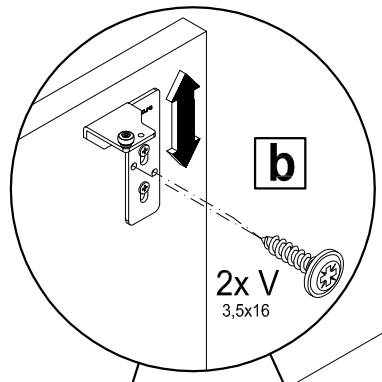
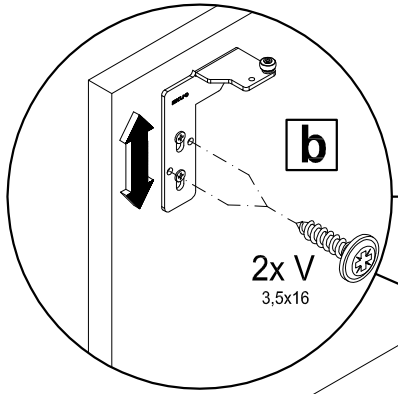
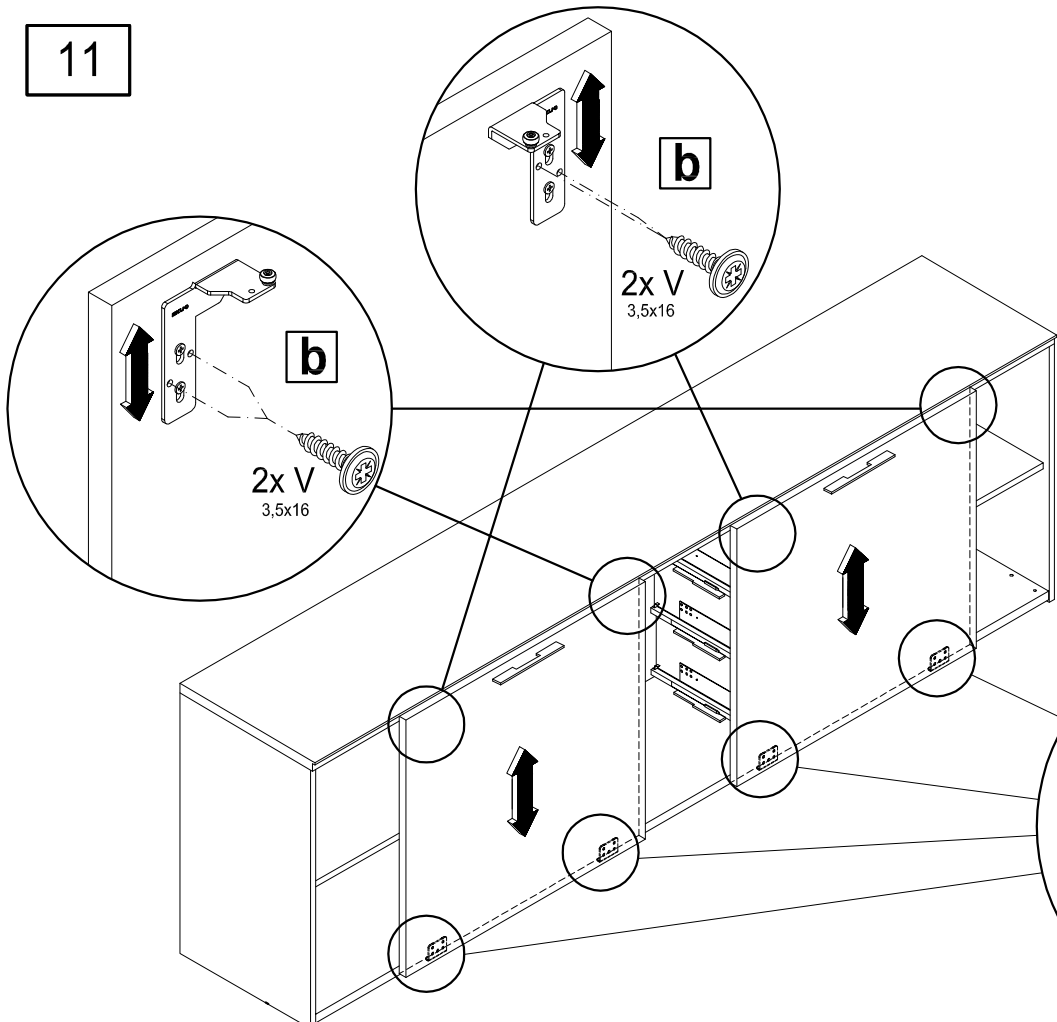


Stopper mittig
 Stopper centrally
 Butoir au centre
 Stopper in het midden

10



11

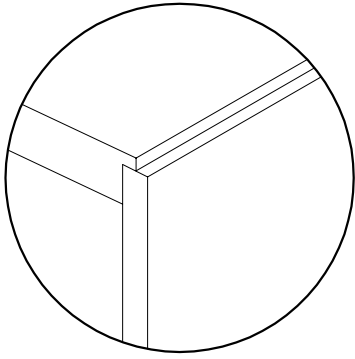


12



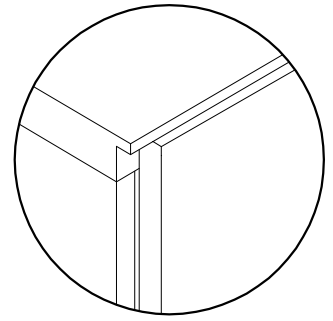
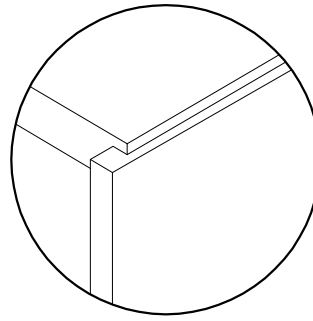
Richtig!

Correct!
Correct!
Correct!



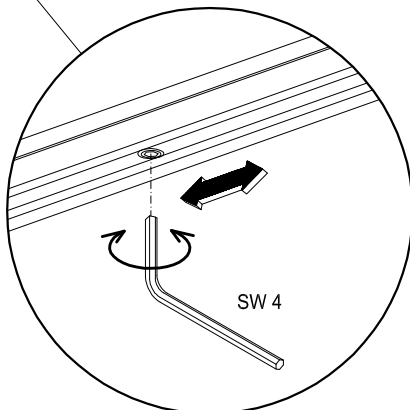
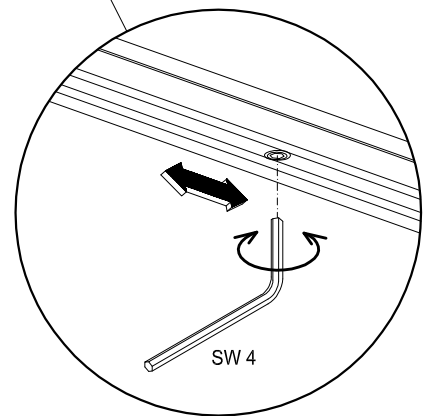
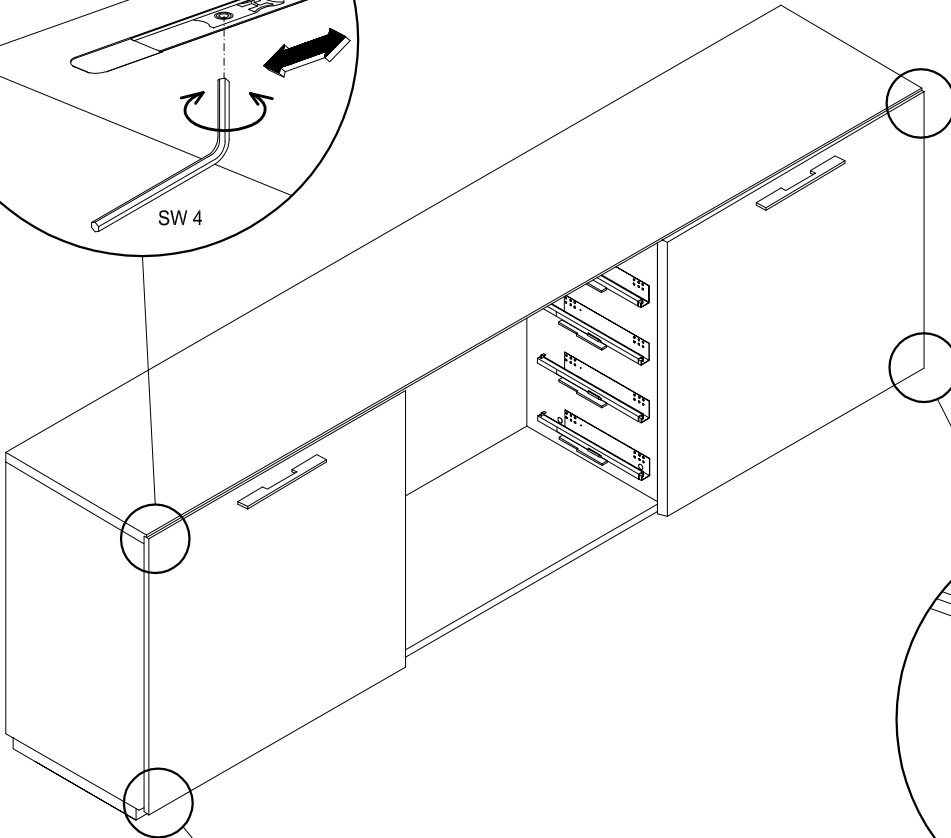
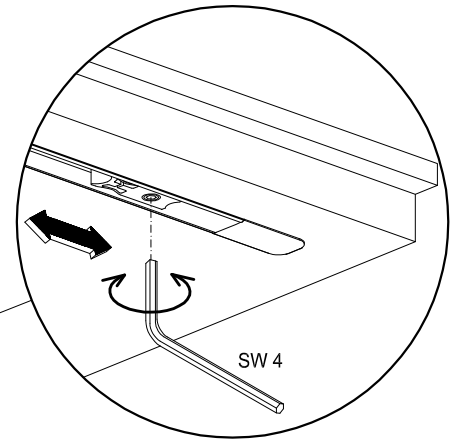
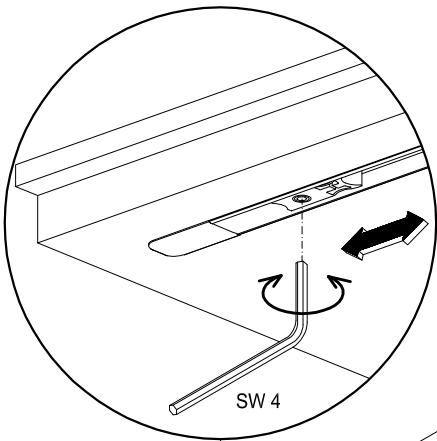
Falsch!

Wrong!
Incorrect!
Fout!

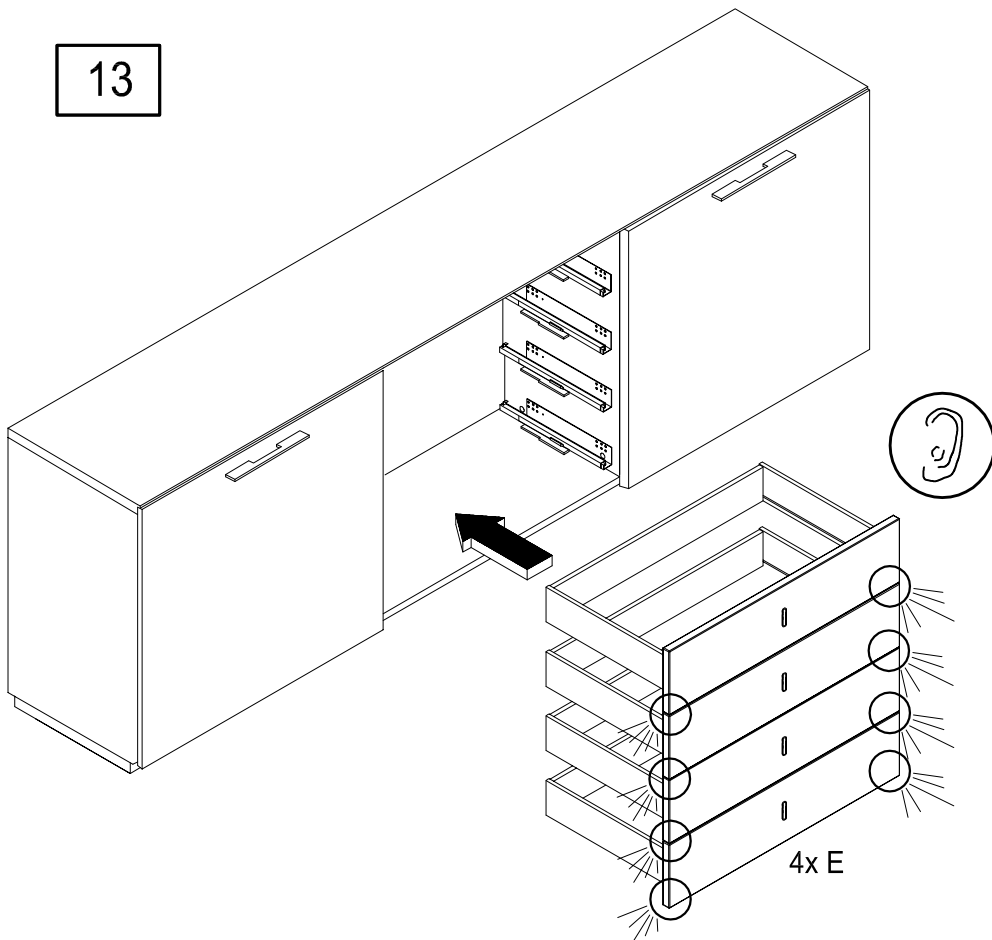


Türanschlag

Door hinge
Ferrure de porte
Deuraanslag



13

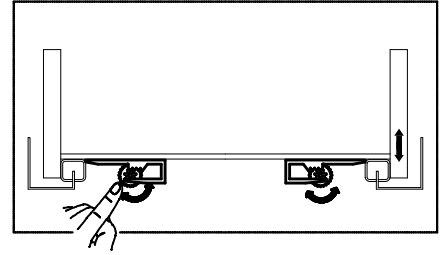


Höhenverstellung Schubkasten

Height adjustment of drawers

Réglage en hauteur des tiroirs

Hoogteverstelling laden



Aushängen des Schubkastens

Detaching the drawer

Dépose du tiroir

Lade demonteren

